

Defender 7x7

Инструкция по сборке



4,24 м²

237 x 228.07 x 226.5 см



долговечный



стильный
дизайн



бытросборный



практичный



не требует
покраски



для дачи

Россия

РЕКОМЕНДАЦИЯ

Пожалуйста, ознакомьтесь с перечнем компонентов ПЕРЕД сборкой, убедитесь, что все детали целы и в наличии. Еще раз прочтите полную инструкцию по сборке. Соберите все детали в соответствии с инструкциями, приведенными в данном руководстве, и не пропускайте ни одного шага. Обращайтесь со стеновыми панелями с особой осторожностью до и во время монтажа, аккуратно кладите их на землю. Не наступайте на них и не ставьте на них какие-либо предметы. Для сборки сарая требуется не менее двух человек.

РЕКОМЕНДАЦИЯ: Постройте фундамент из дерева/композита или бетона foundation. 

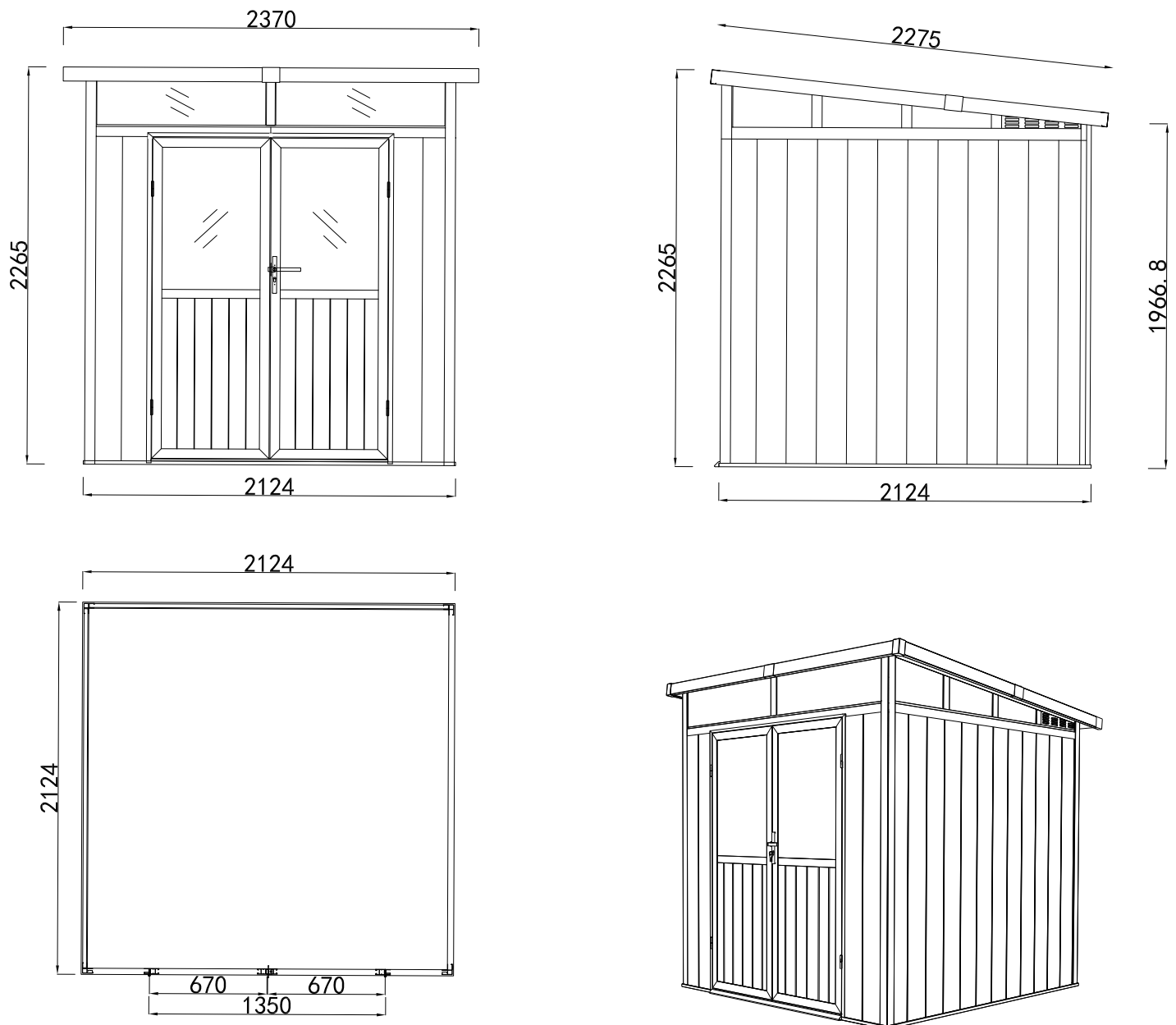
Оставьте достаточно места для установки вокруг сарая из ДПК, чтобы во время сборки вы могли получить доступ к ним снаружи. Извлеките все детали из упаковки и разложите их на чистой рабочей поверхности. Из-за высокой доли древесины поверхность может иметь различные оттенки и со временем менять цвет. Это не требует специальной обработки и не влияет на срок службы сарая. Если вы хотите покрасить сарай, пожалуйста, обратитесь за советом к профессиональному маляру по выбору правильных цветов для ДПК. Не используйте агрессивные чистящие средства, так как они могут испачкать или повредить корпус из ДПК.

УХОД И ТЕХНИКА БЕЗОПАСНОСТИ

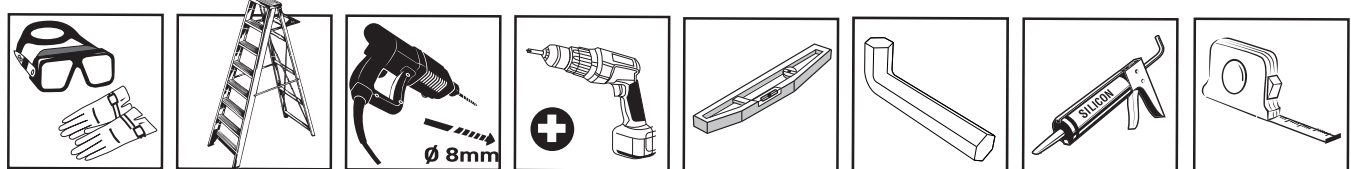
- ☑ Сарай обычно используется для хранения вещей. Сарай не предназначен для проживания. Рекомендуется устанавливать сарай на неподвижном объекте или фундаменте (это послужит защитой от непогоды).
- ☑ Не устанавливайте его в ветреный или холодный день.
- ☑ Регулярно проверяйте устойчивость сарая и убедитесь, что он расположен ровно. Будьте осторожны при обращении с деталями со стальными кромками.
- ☑ При монтаже сарая и обращении с ним, пожалуйста, используйте только те инструменты, которые указаны в инструкции по монтажу. При сборке сарая или выполнении любых работ по техническому обслуживанию всегда надевайте рабочие перчатки, защитные очки и любую другую одежду с длинными рукавами.
- ☑ Избегайте использования газонокосилок и механических кос в непосредственной близости от сарая из ДПК.
- ☑ При использовании электроинструмента всегда надевайте защитные очки и следуйте инструкциям производителя.
- ☑ Очищайте сарай из ДПК с помощью садового шланга и мягкого моющего средства. Вы можете использовать жесткую щетку, но не используйте абразивные или обезжиривающие средства, а также чистящие средства, содержащие масло или ацетон, так как они могут испачкать или повредить изделие.
- ☑ Не храните в сарае из ДПК горячие предметы, такие как недавно использованные грили или паяльные лампы, а также любые летучие химикаты.
- ☑ Не прислоняйте тяжелые предметы к стенам сарая, так как это может привести к деформации всей конструкции. Следите за тем, чтобы на крыше не было снега и скопившейся листвы. Большое количество снега может повредить сарай и сделать вход в него опасным. Убедитесь, что в сарае из ДПК имеется достаточная вентиляция. Таким образом вы избежите попадания влаги.
- ☑ Накройте крышу сарая из ДПК плотным кровельным покрытием. Обратите внимание на уклон крыши. Лучше всего подходит самоклеящаяся герметизирующая пленка.
- ☑ Направление ветра - важный фактор, который необходимо учитывать при установке сарая. Старайтесь избегать установки в местах, где возможны чрезмерные ветровые нагрузки. Когда сарай не используется, всегда держите двери закрытыми и запертыми на замок, чтобы избежать повреждения от ветра.

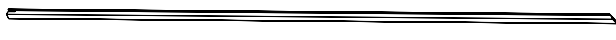
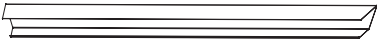
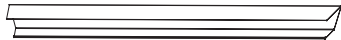
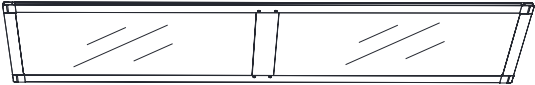
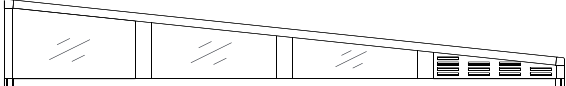
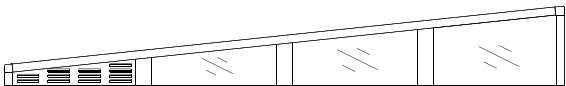
ПРИМЕЧАНИЕ: Чтобы сделать установку более гибкой, установщикам необходимо самостоятельно предварительно просверлить отверстия для крепления винтов. 

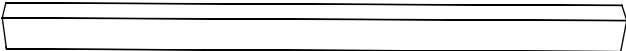
Чертёж садового строения с трех сторон

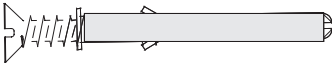
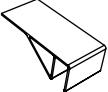
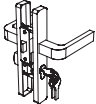


Инструменты, необходимые для установки



Число	Диаграмма	описание	количество	код
1		Алюминиевая нижняя рама (спереди и сзади) 35x30L=2124mm	4	M0707 35.2-30-2124
2		Алюминиевая колонка (левая передняя) 59x59L=2222mm	1	Left front column M0707 59-59-2222
3		Алюминиевая колонка (правая передняя) 59x59L=2222mm	1	Right front column M0707 59-59-2222
4		Алюминиевая колонка (левая задняя) 59x59L=2008mm	1	Left rear column M0707 59-59-2008
5		Алюминиевая колонка (правая задняя) 59x59L=2008mm	1	Right rear column M0707 59-59-2008
6		Алюминиевый порог 59x30L=1350mm	1	M0707 59.3-30-1350
7		Алюминиевая дверная рама (слева и справа) 50x32 L=1875mm	2	M-50-32-1875
8		Алюминиевая дверная коробка(Верхняя) 50x32 L=1398mm	1	M-50-32-1398
9		Алюминиевая H-образная балка 53x24 L=2048mm	4	M0707 53-23.9-2048
10		Алюминиевая доска Verge 80x45 L=1185mm	2	M0707 80-45-1185-A
11		Алюминиевая доска Verge 80x45 L=1185mm	2	M0707 80-45-1185-B
12		Алюминиевая доска Verge 80x45 L=1120mm	2	M0707 80-45-1120-A
13		Алюминиевая доска Verge L=1120mm	2	M0707 80-45-1120-B
14		Окно (переднее) 2046x322	1	M0707 2046-322
15		Окно (левая сторона) 2045x322x107	1	M0707 2045-322
16		Окно (правая сторона) 2045x322x107	1	M0707 2045-322
17		стальная панель крыши 900x2240	3	

Число	Диаграмма	описание	количество	код
18		Двойная дверь 1318x1805	1	
19	 	Стеновая панель ДПК 176x20L=1875	28	
20	 	Стеновая панель ДПК 176x20L=1964	12	
21	 	Алюминиевая балка 120x40L=2065	3	0707 120-40-2065

A		Винты 8x80	18	
B		Винты 4x16	220	
C		С.Разъем (слева) 120X42	3	
D		Разъем (правый) 120X42	3	
E		Винты 5x20	12	
F		Винты 5x45	45	
G		Винты 5x60	12	
H		кронштейн 102X31	10	
J		Пластиковая заглушка для алюминиевой грани	4	
K		комплект дверных замков	1	
Z		алюминиевая кромка 83x46.5 L=100	4	M-83-46.5-100
S		дверной разъем	2	
U		дверной разъем	4	

ENGLISH

RECOMMENDATIONS

Please read the components list BEFORE assembly, make sure that no parts are damaged or missing. Read through the complete assembly instructions again.

Assemble all parts according to the instructions in this manual and do not skip any steps.

Treat the wall panels with extreme care before and during assembly, Carefully place them on the ground. Avoid stepping on or placing any objects on it.

At least two people are required to assemble the garden sheds.

RECOMMENDATION: Build a base of wood/composite or concrete as a foundation.



Leave enough space at the installation site outside of the WPC shed so that you can access the WPC Garden sheds from the outside during assembly.

Remove all parts from the packaging and spread them out on a clean work surface.

Due to the high proportion of wood, the surface may have different shades and change color over time. This does not require special treatment, nor does it affect the life of the WPC Garden sheds.

If you want to paint the WPC shed, please ask a professional painter for advice on choosing the right colors for the wood-plastit composite material.

Do not use aggressive cleaning agents as they can stain or damage the WPC shed.

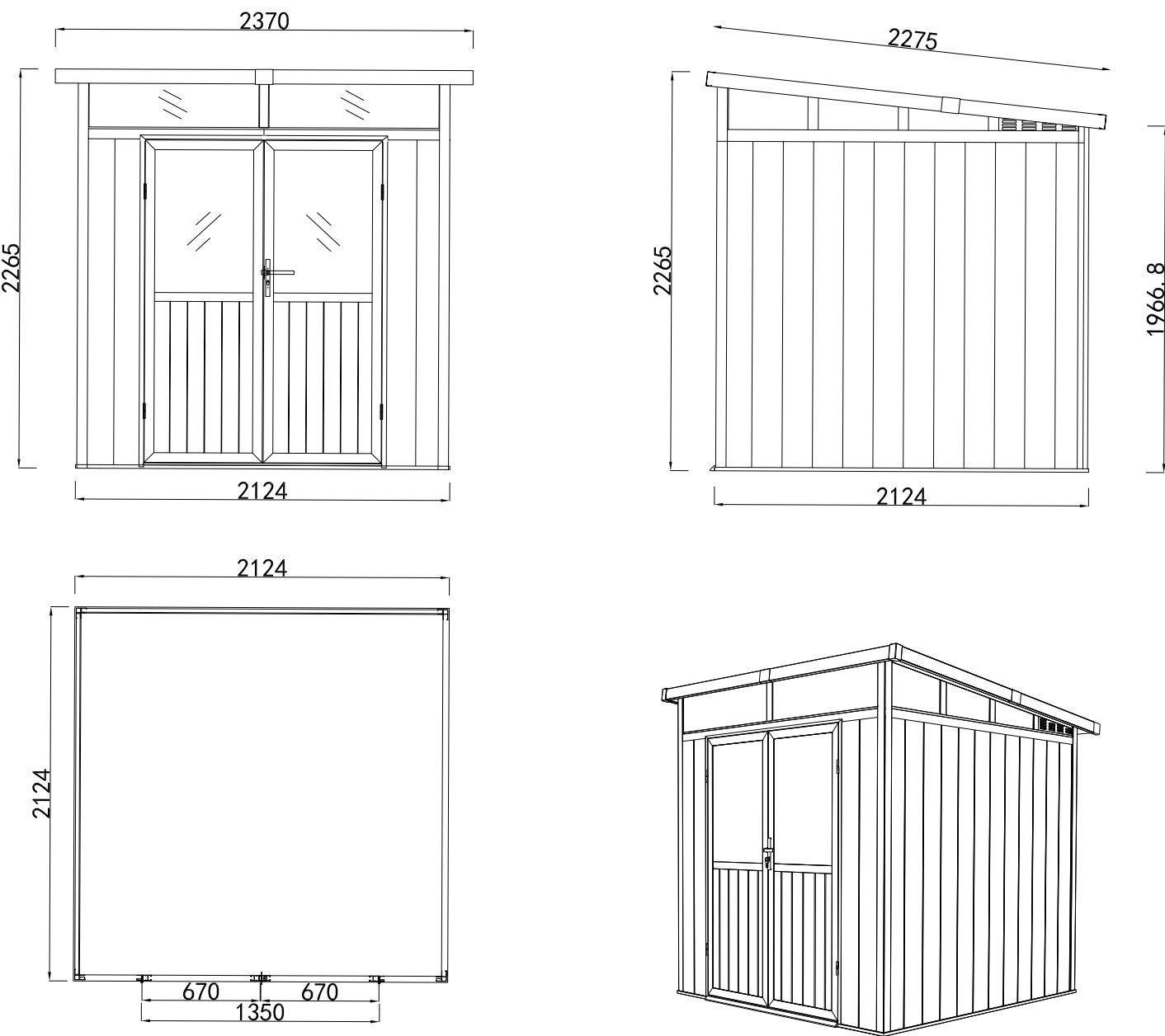
CARE AND SAFETY INSTRUCTIONS

- ☑ The garden shed is generally used for storing objects. The WPC shed is not especially designed for residential purposes.
- ☑ It is recommended to anchor the WPC shed on an immovable object or foundation (it will serve as storm protection).
- ☑ Do not set up on a windy or cold day.
- ☑ Check the WPC shed regularly for stability and make sure that the location is level.
- ☑ Be careful when handling parts with steel edges.
- ☑ For the construction and handling of the WPC shed, please only use tools that are listed in the assembly instructions.
- ☑ Always wear work gloves, safety glasses and any other kind of clothing with long sleeves when assembling the garden shed or performing any kind of maintenance work.
- ☑ Avoid using lawnmowers and mechanical scythes in the immediate vicinity of the WPC shed.
- ☑ Always wear safety goggles and always follow the manufacturer's instructions when using power tools. Clean the WPC shed with a garden hose and a mild detergent. You can use a hard brush but do not use any abrasive or degreasing agents, as well as cleaning agents containing oil or acetone, as these can stain or damage the product.
- ☑ Do not store any hot objects in the WPC shed, such as recently used grills or blowtorches, or any volatile chemicals.
- ☑ Do not lean heavy objects against the walls of the WPC shed, as this could distort the entire WPC shed. Keep the roof free of snow and accumulated foliage. Large amounts of snow can damage the WPC shed and make it dangerous for entering.
- ☑ Make sure there is sufficient ventilation at the WPC shed. This way you avoid moisture.
- ☑ Cover the roof of the WPC shed with a tight roof covering. Pay attention to the roof slope. A self-adhesive sealing membrane is best suited.
- ☑ The wind direction is an important factor that must be taken into account when setting up the WPC shed. Try to avoid placing it anywhere where there could be excessive wind loads, especially high wind pressure on the doors. Always keep the doors closed and locked when the WPC shed is not in use to avoid any kind of wind damage.
- ☑ Please contact your local authorities to inquire if a permit is required to build the WPC shed.

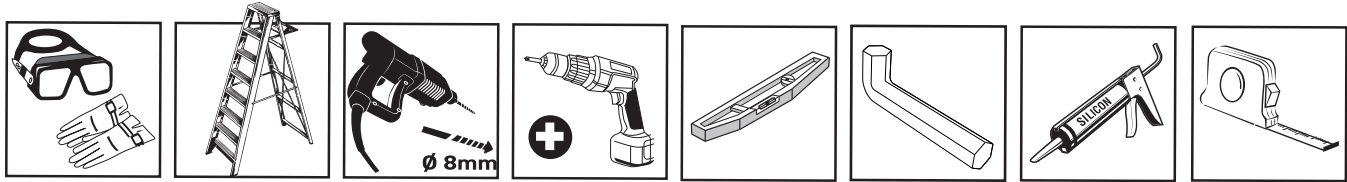
NOTE: To make the installation more flexible, the installation personnel need to predrill holes by themselves to predrill holes by themselves to fix screws.

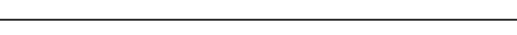
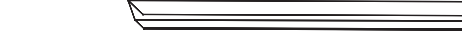
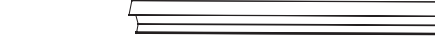
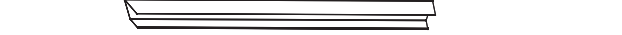
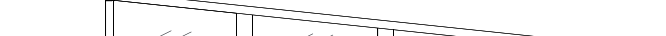


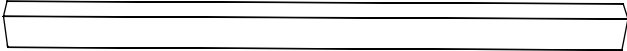
Garden Shed Three-view Drawing

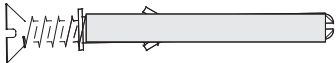
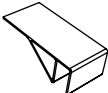
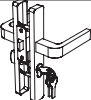


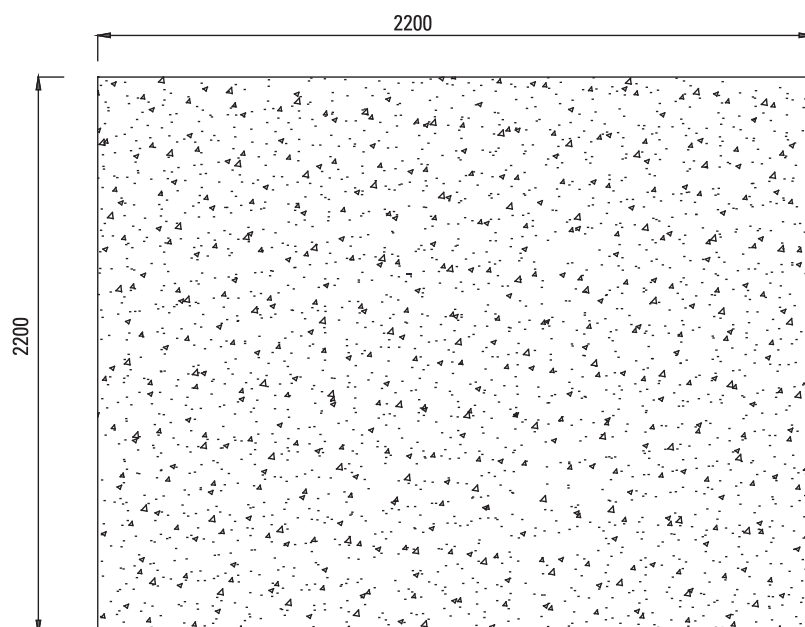
Tools Required for Installation



No	Structure	Description	QTY	Code
1		Aluminum Bottom Frame (Front & Rear) 35x30L=2124mm	4	M0707 35.2-30-2124
2		Aluminum Column (Left Front)59x59L=2222mm	1	Left front column M0707 59-59-2222
3		Aluminum Column (Right Front)59x59L=2222mm	1	Right front column M0707 59-59-2222
4		Aluminum Column (Left Rear)59x59L=2008mm	1	Left rear column M0707 59-59-2008
5		Aluminum Column (Right Rear)59x59L=2008mm	1	Right rear column M0707 59-59-2008
6		Aluminum Threshold 59x30L=1350mm	1	M0707 59.3-30-1350
7		Aluminum Door Frame(Left & Right)50x32 L=1875mm	2	M-50-32-1875
8		Aluminum Door Frame(Upper) 50x32 L=1398mm	1	M-50-32-1398
9		Aluminum H-shaped Beam 53x24 L=2048mm	4	M0707 53-23.9-2048
10		Aluminum Verge Board 80x45 L=1185mm	2	M0707 80-45-1185-A
11		Aluminum Verge Board 80x45 L=1185mm	2	M0707 80-45-1185-B
12		Aluminum Verge Board80x45 L=1120mm	2	M0707 80-45-1120-A
13		Aluminum Verge Board80x45 L=1120mm	2	M0707 80-45-1120-B
14		Window (Front) 2046x322	1	M0707 2046-322
15		Window (Left Side) 2045x322x107	1	M0707 2045-322
16		Window (Right Side) 2045x322x107	1	M0707 2045-322
17		Color Steel Tile 900x2240	3	

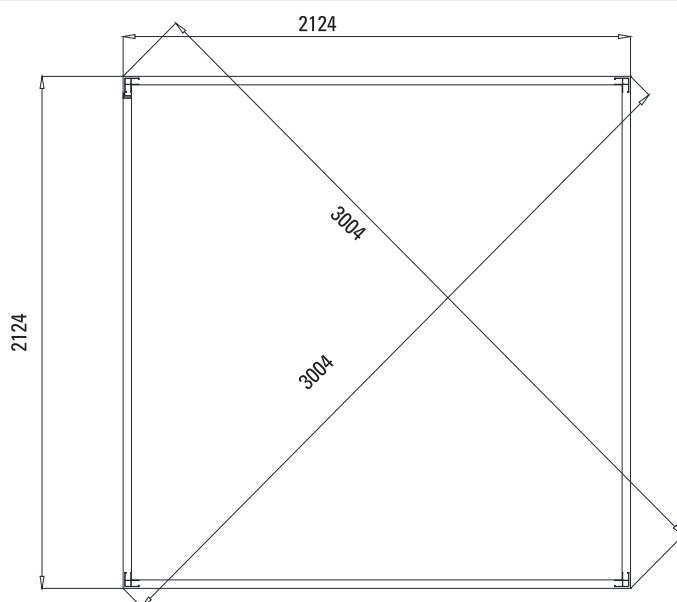
No	Structure	Description	QTY	Code
18		Double Door 1318x1805	1	
19	 	WPC Plank Wall 176x20L=1875	28	
20	 	WPC Plank Wall 176x20L=1964	12	
21	 	Aluminum Beam 120x40L-2065	3	0707 120-40-2065

A		Screws 8x80	18	
B		Screws 4x16	220	
C		Connector (Left) 120X42	3	
D		Connector (Right) 120X42	3	
E		Screws 5x20	12	
F		Screws 5x45	45	
G		Screws 5x60	12	
H		Bracket 102X31	10	
J		Plastic Cap for Aluminum VergeBoard	4	
K		Door lock kit	1	
Z		Aluminium Edge Band 83x46.5 L=100	4	M-83-46.5-100
S		Door connector	2	
U		Door connector	4	



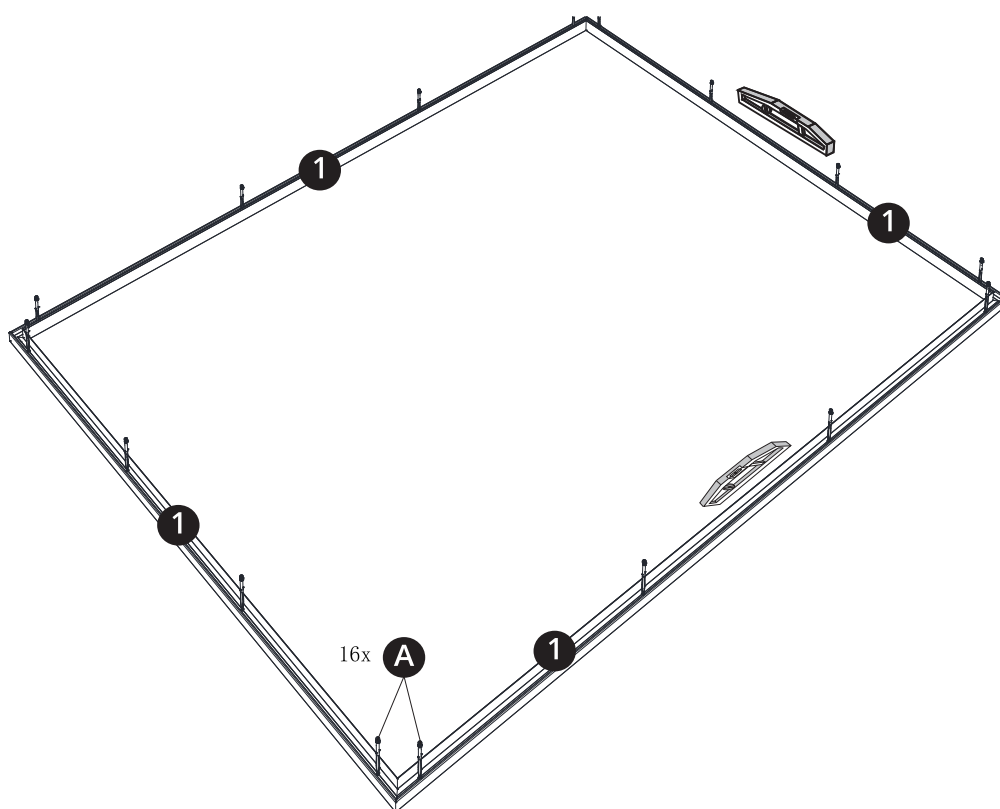
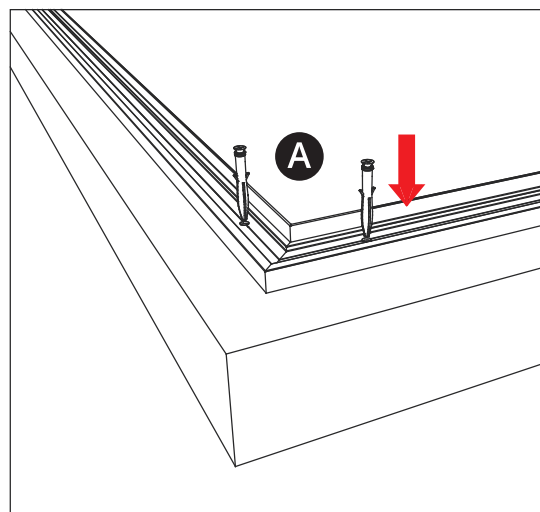
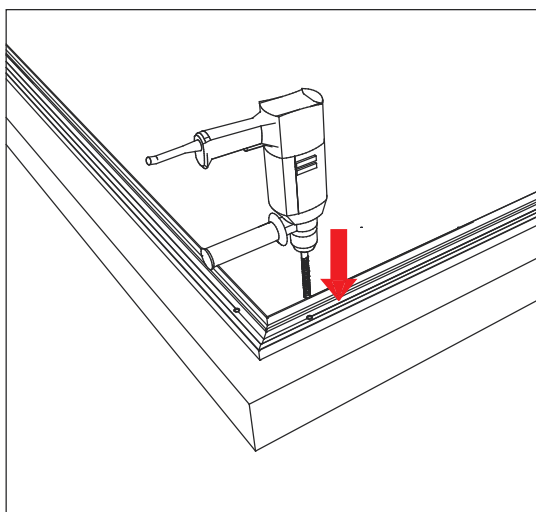
RU: Сарай должен быть установлен на твердом грунте, например на бетонном фундаменте. Поверхность грунта должна быть ровной, а размер должен соответствовать размерам чертежа.

ENG: Garden shed should be installed on the hard ground like concrete foundation, the surface of ground should be flat and the size should follow the dimension of drawing.



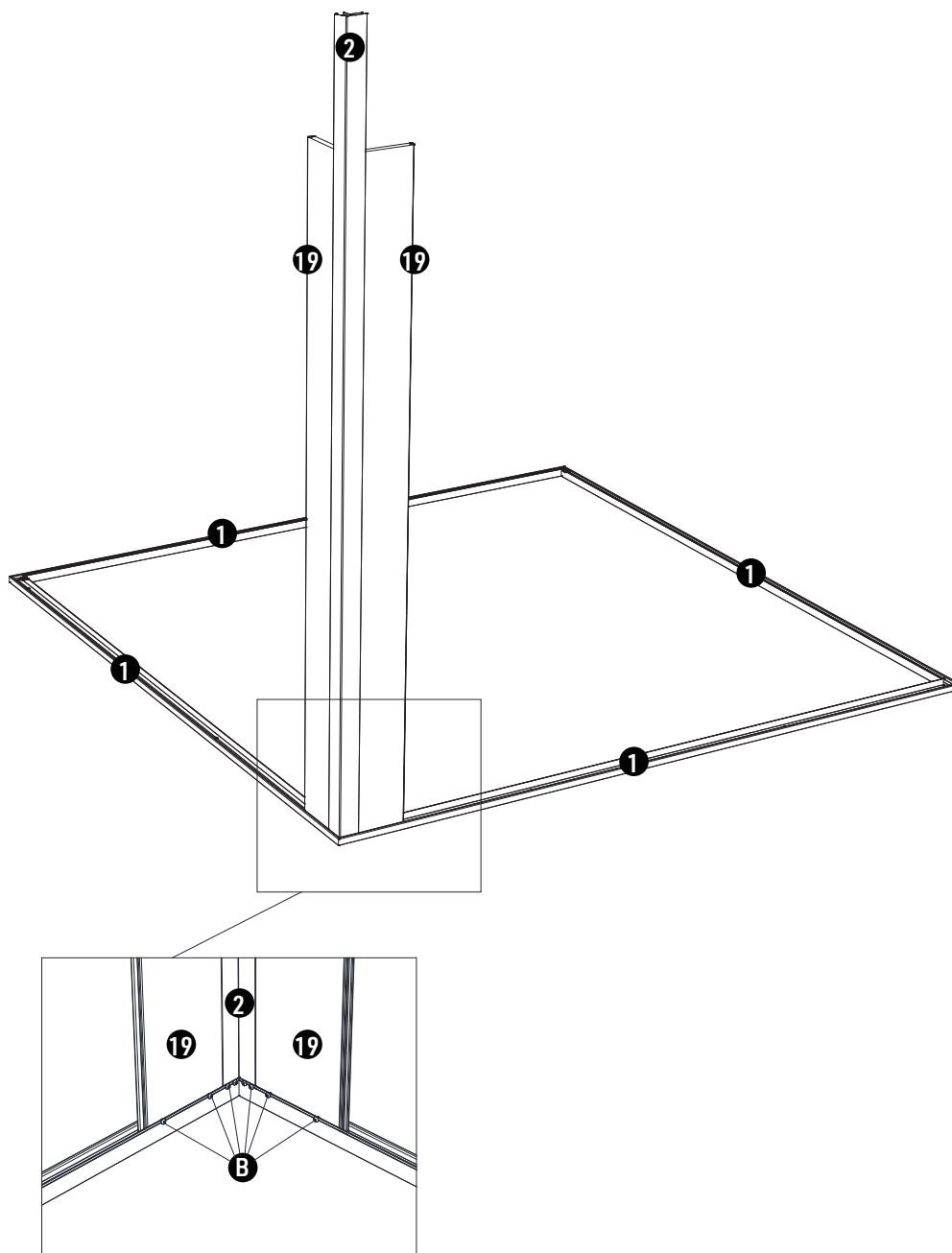
RU: После подготовки места установки вашего садового сарая, пожалуйста, сначала проверьте детали в соответствии со списком деталей.

ENG: After prepare the installation area for your garden shed, please check parts according to the part list firstly.



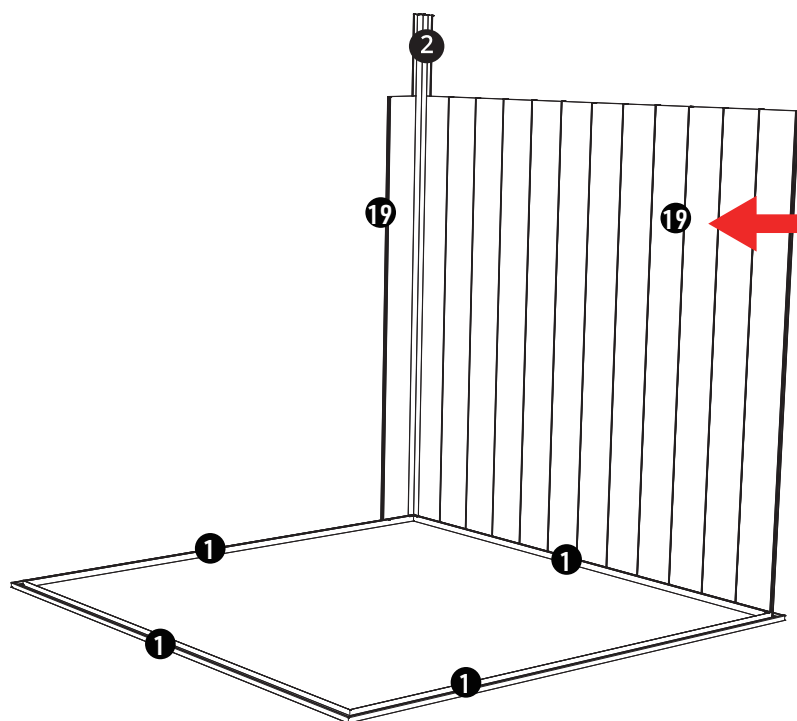
RU: Установите алюминиевые нижние рамы в соответствии с размерами и расположением, показанными на схеме, затем закрепите их пластиковыми распорными болтами. Пожалуйста, убедитесь в том, что нижние рамы выровнены.

ENG: Install aluminum bottom frames according to dimensions and positions as the sketch map shown, then fix them with plastic expansion bolts. Please make sure the leveling of the bottom frames.



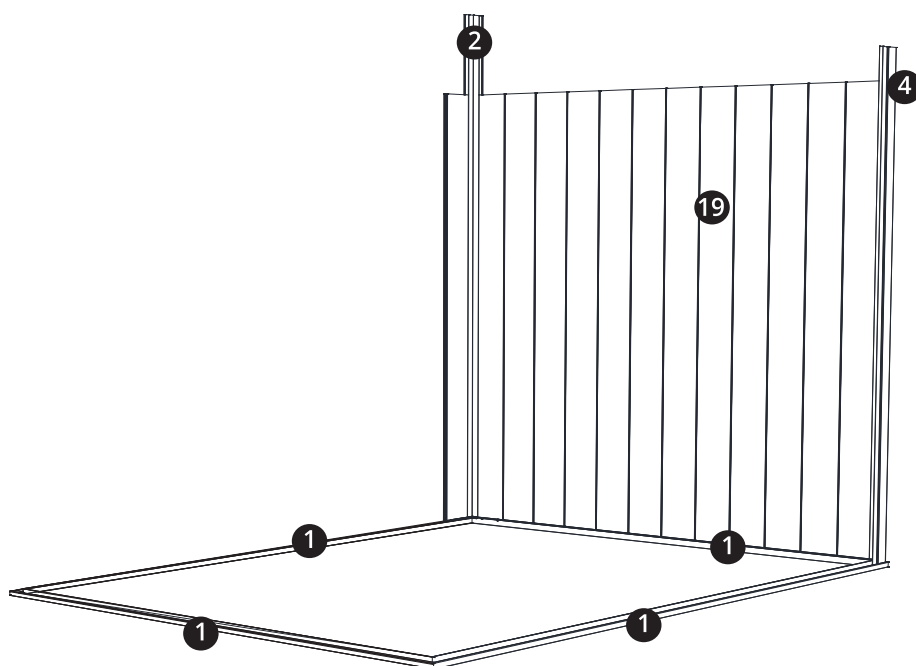
RU: Установите сарай лицевой стороной, вставьте колонну (левую и переднюю) и планку из ДПК в паз алюминиевых нижних рам, затем закрепите колонну и планки шурупами. Для выполнения этого шага требуются два человека, один из которых должен удерживать колонну, чтобы избежать поломки, вызванной наклоном.

ENG: Install the shed from the front side, please insert column(left & front) and WPC plank wall into the groove of aluminum bottom frames, then fasten column and planks with screws. Two operators are required for this step, one needs to hold the column so as to avoid any broken caused by tilt. (We suggest to install garden shed under the calm weather, and more operators are needed if install under windy weather.)



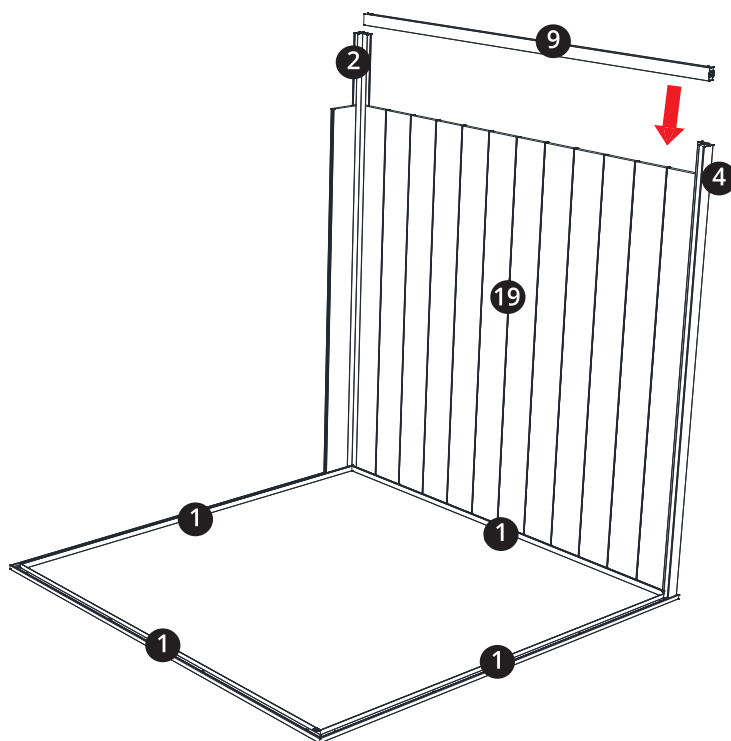
RU: Установите стену из досок ДПК по одной.

ENG: Install the WPC plank wall one by one.



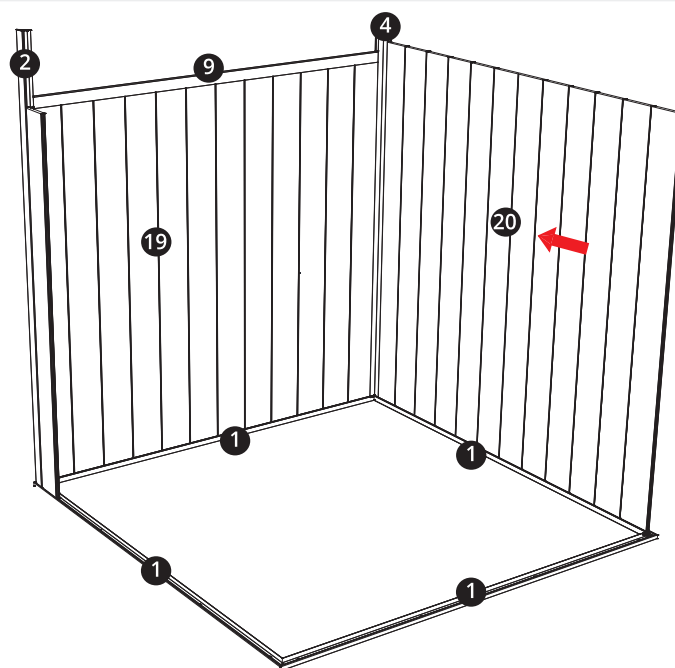
RU: Установите колонну (левую и заднюю) на свои места.

ENG: Install the column(left & rear) into place.



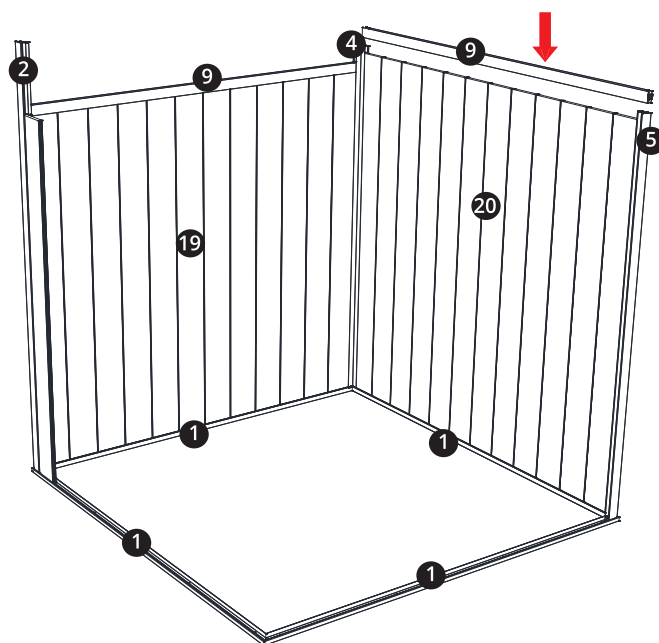
RU: Установите стену из досок ДПК по одной.

ENG: Install the WPC plank wall one by one.



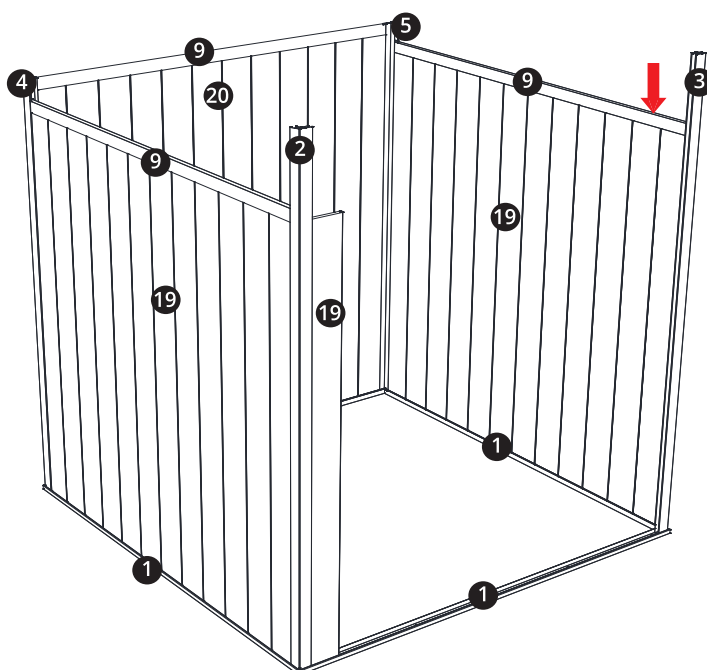
RU: Вставьте алюминиевую H-образную балку (слева/справа) в колонну, затем одну за другой установите на это место дощатую перегородку из ДПК.

ENG: Insert the aluminum H-shaped beam(left/right) into the column, then install WPC plank wall into the place one by one.



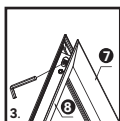
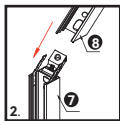
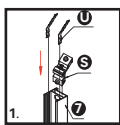
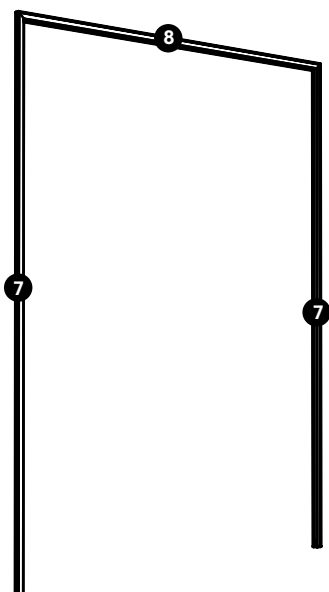
RU: Установите алюминиевую колонну (правую и заднюю) на место, затем вставьте алюминиевую H-образную балку (заднюю) в колонну.

ENG: Install the aluminum column(right & rear) into the place, then insert the aluminum H-shaped beam(rear) into the column.



RU: Установите алюминиевую колонну (справа и спереди) на место, затем вставьте алюминиевую H-образную балку (слева/справа) в колонну.

ENG: Install the aluminum column(right & front) into the place, then insert the aluminum H-shaped beam(left/right) into the column.

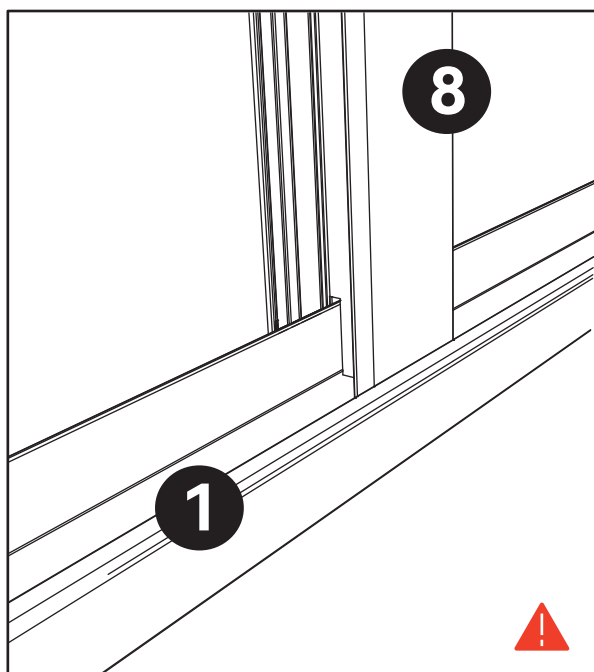
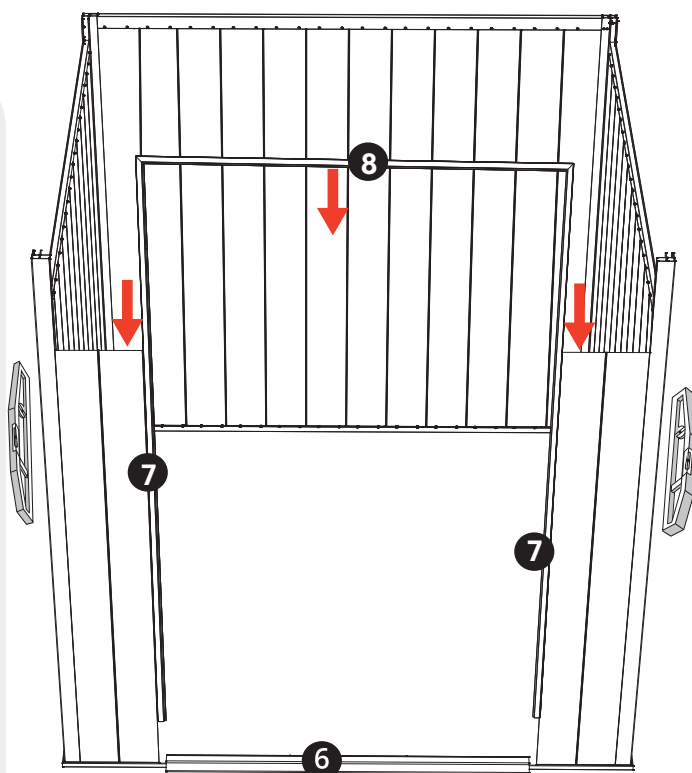


RU: Соберите дверную раму как показано на схеме.

ENG: Fix the door frame as the diagram shows.

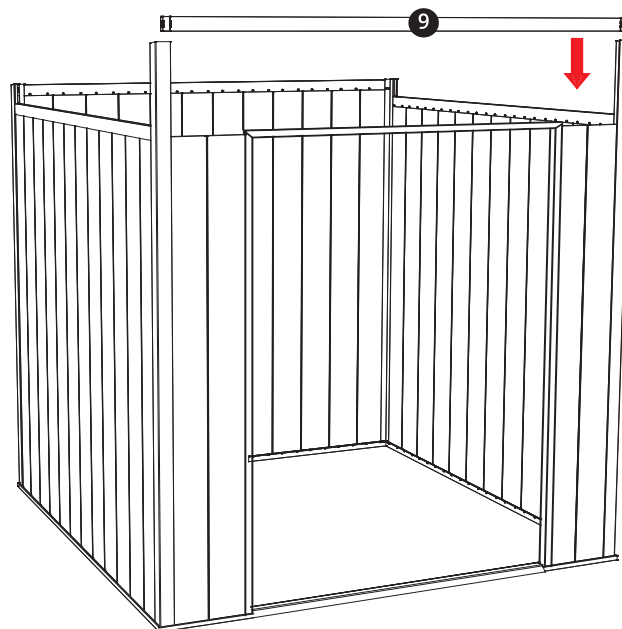
RU: Вставьте дверную раму в проём как показано на схеме.

ENG: Insert the door frame into the boards as the diagram shows.



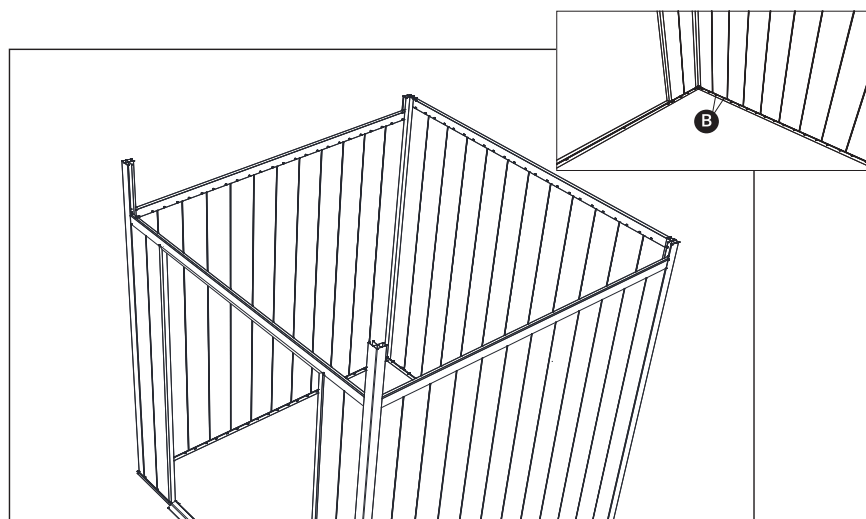
RU: Пожалуйста, обратите внимание, что выемка на торце дверной коробки должна соответствовать детали №1.

ENG: Please note the notch on the end of the door frame should be fit with the part No.1



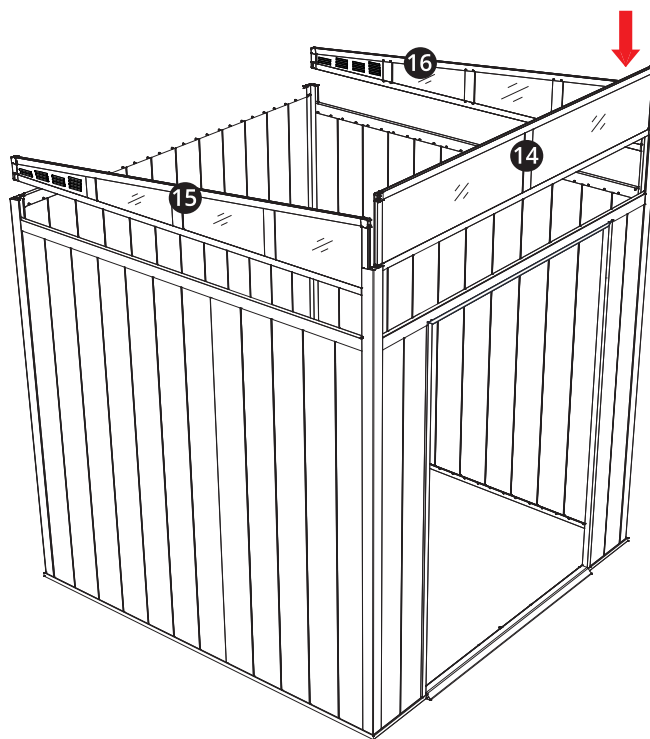
RU: Установите алюминиевую H-образную балку, как показано на схеме выше.

ENG: Install the Aluminum H Shape Beam as the diagram shows above.



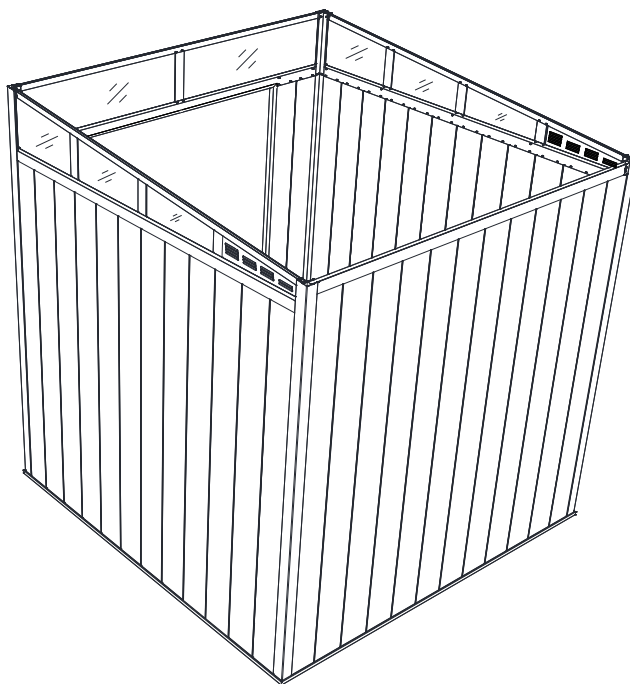
RU: После регулировки, пожалуйста, закрепите стену из досок ДПК, алюминиевую нижнюю раму и алюминиевую H-образную балку винтами, для соединения каждой стены и балок из досок ДПК требуется два винта.

ENG: After adjustment, please fix WPC plank wall, aluminum bottom frame and aluminum H-shaped beam with screws, two screws are required in the connection of every WPC plank wall and beams.



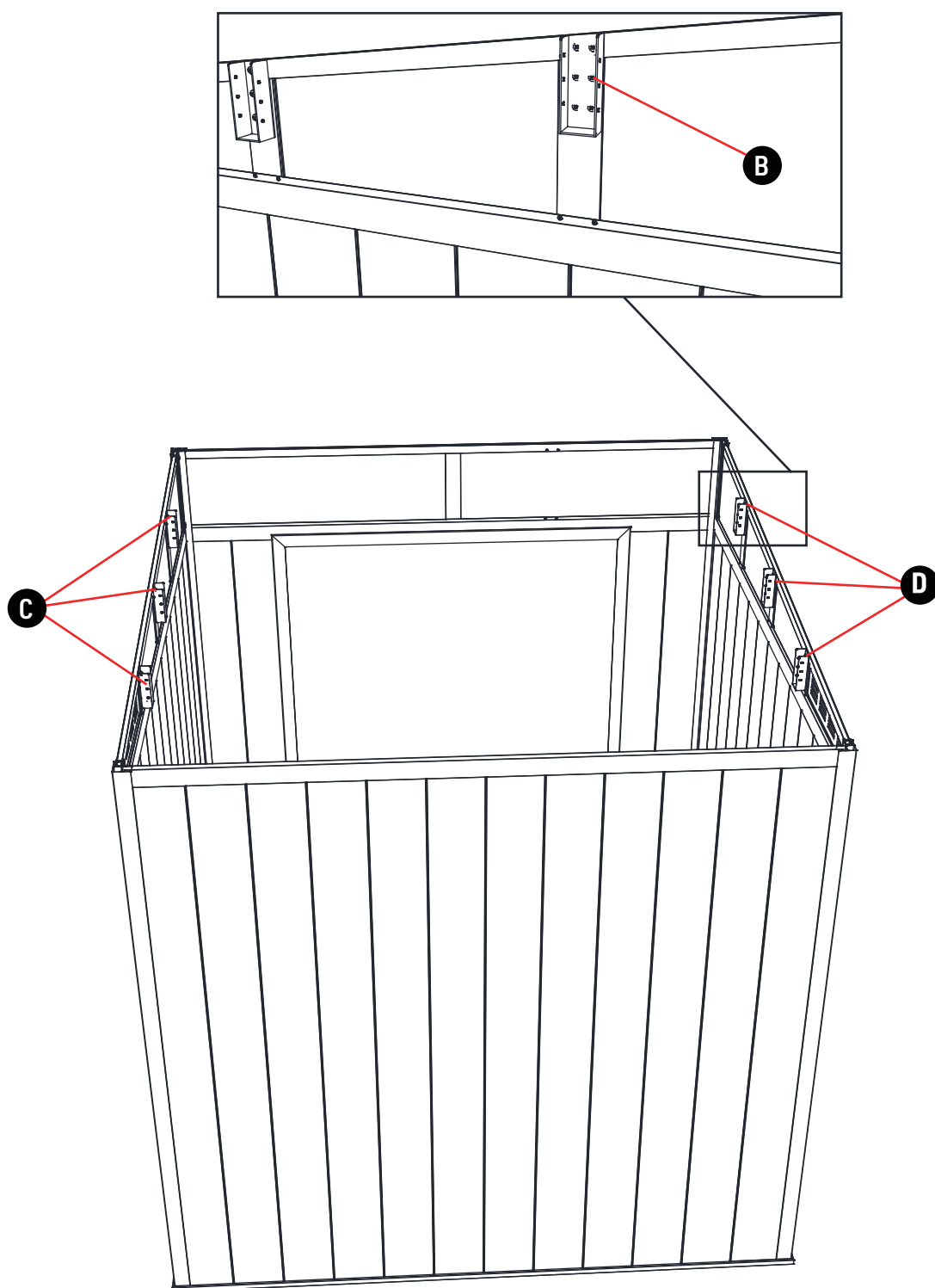
RU: Установите окно на место. Обратите внимание на разные стороны окна, сторона с заклепками должна быть обращена внутрь.

ENG: Install window into the place. (Please note different sides of window, the side with rivets should be toward the inside).



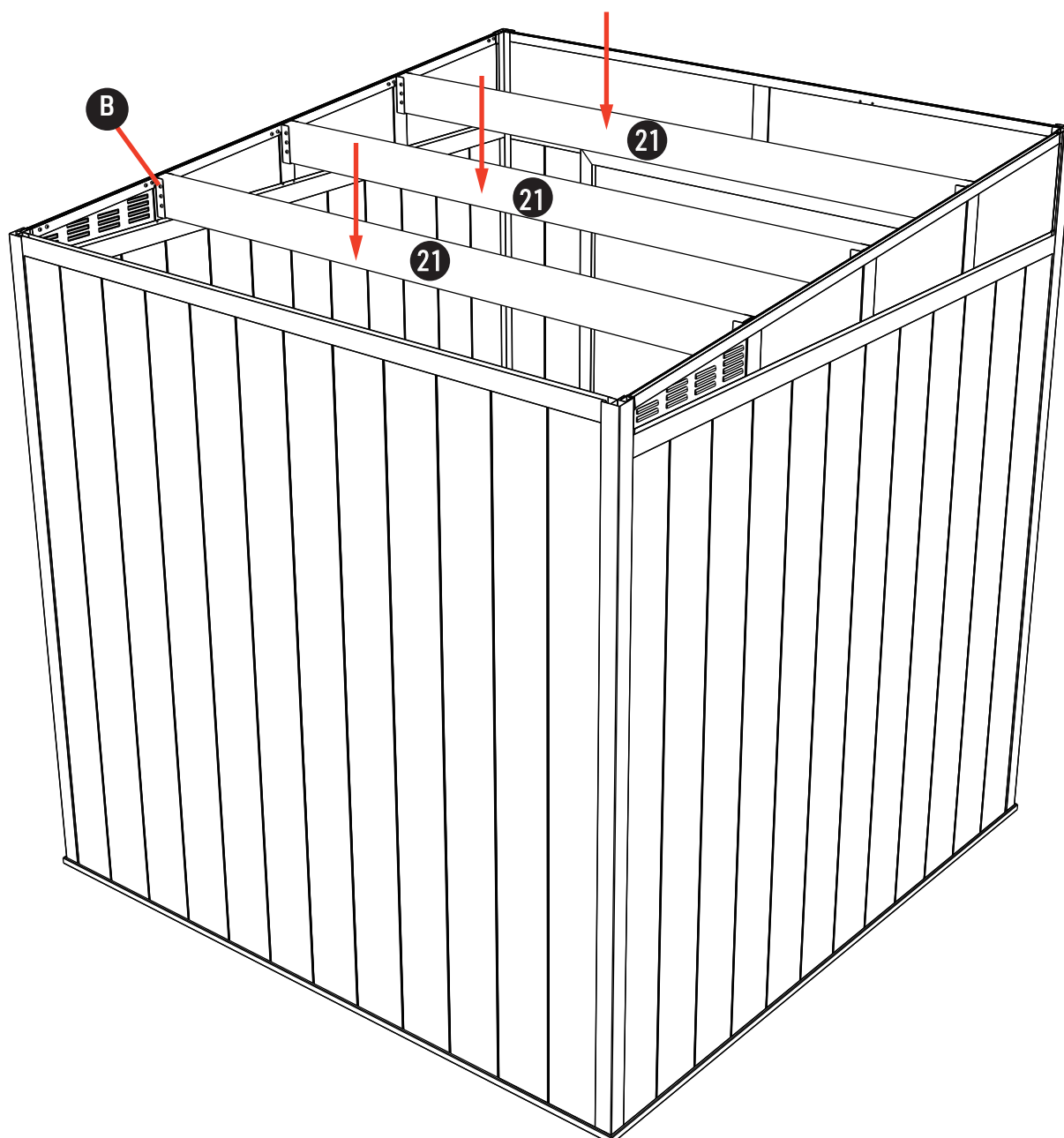
RU: Закрепите окно колоннами и H-образными балками с помощью шурупов.

ENG: Fasten the window with columns and H-shaped beams by using screws.



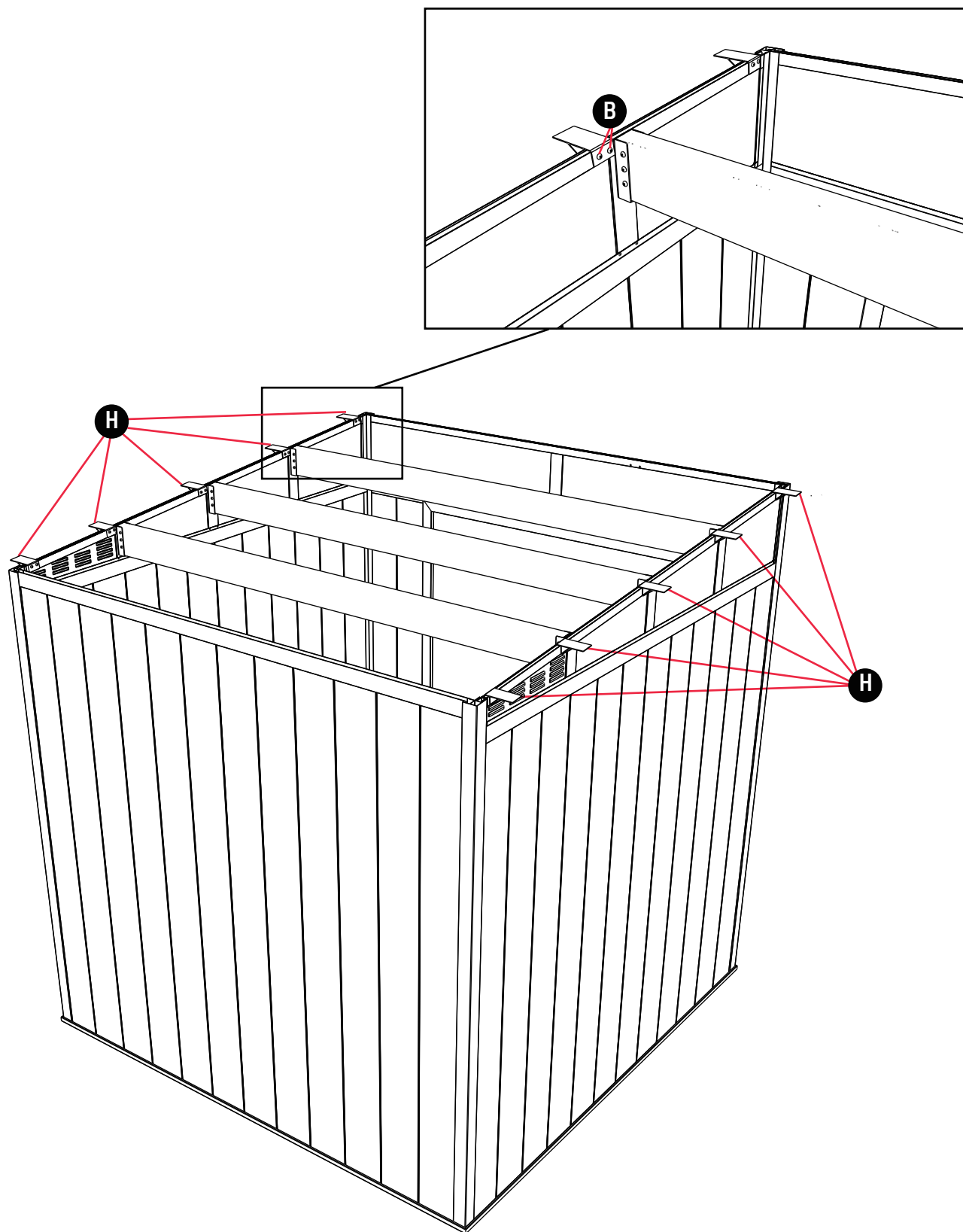
RU: Установите 6 разъемов на алюминиевую раму акрилового окна. Пожалуйста, обратите внимание, что разъемы расположены в левом и правом направлениях. Закрепите разъемы на алюминиевой раме с помощью винтов части B.

ENG: Install the 6 connectors on the aluminium frame of the acrylic window. Please note the connectors have left and right directions. Fix the connectors on the aluminium frame by using part B screws.



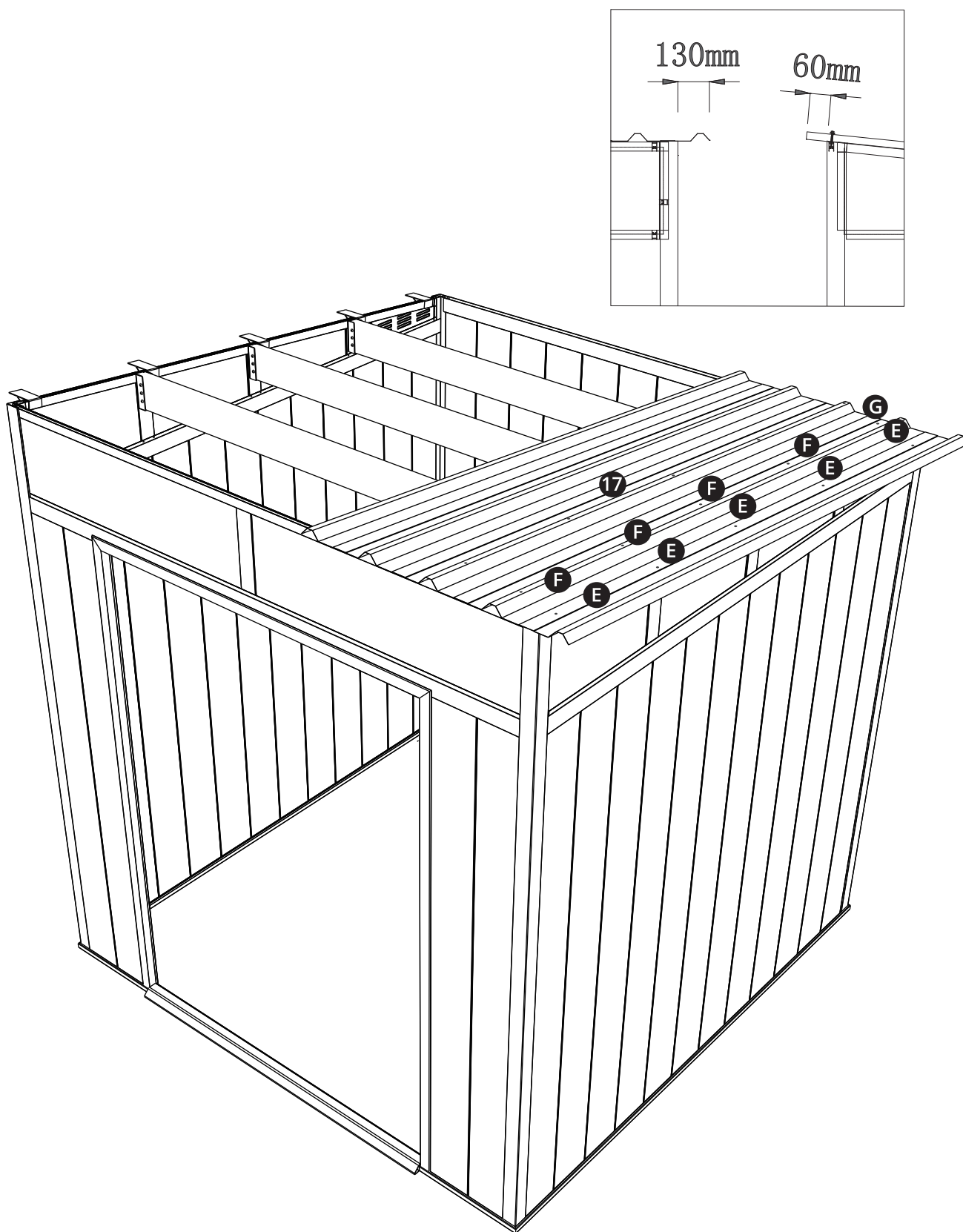
RU: Вставьте 3 балки крыши в соединители. Закрепите балки крыши на соединителях с помощью винтов части B.

ENG: Insert the 3 roof beams on the connectors. Fasten the roof beams on the connectors by using part B screws.



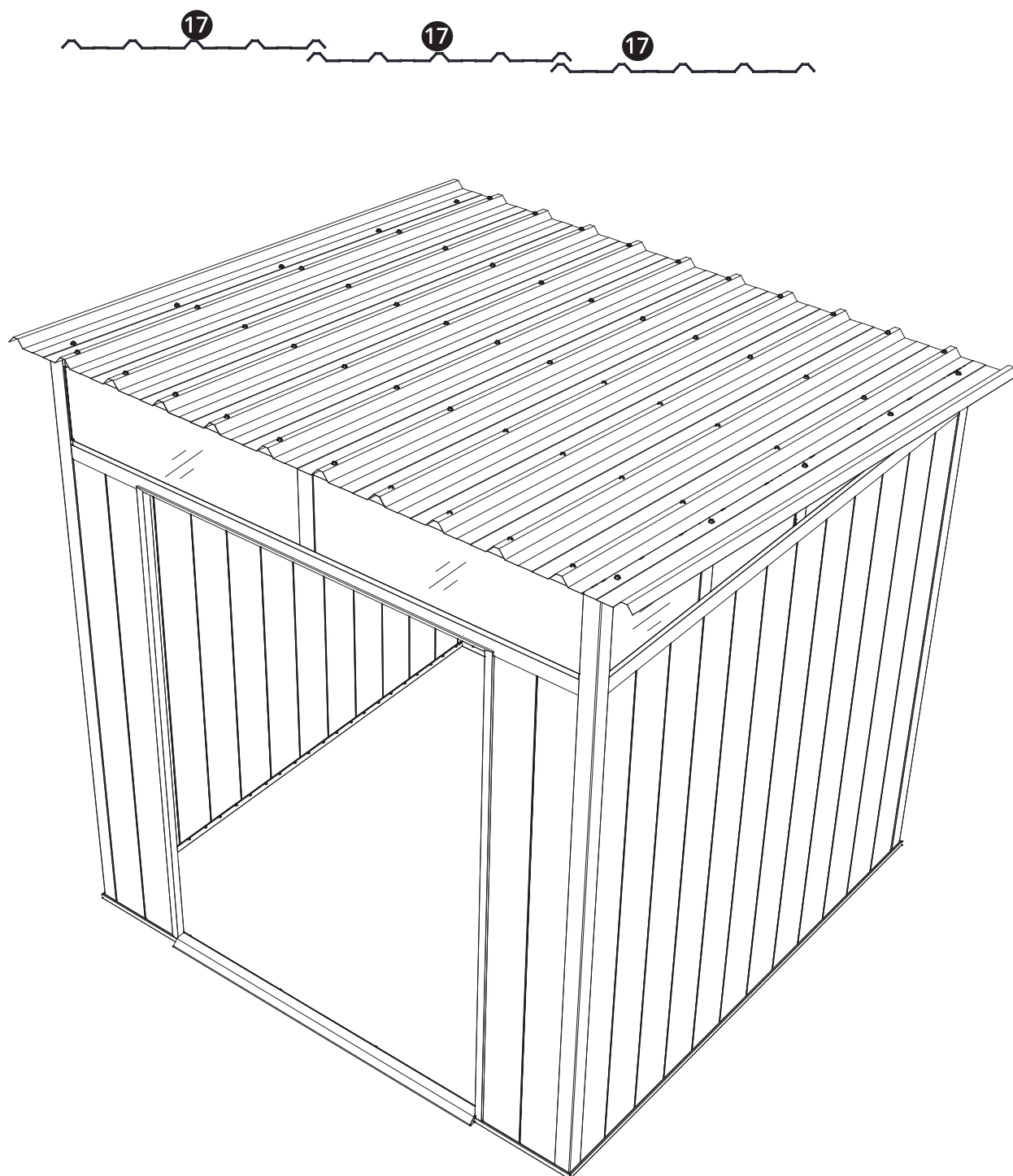
RU: Установите 10 кронштейнов, как показано на схеме. Закрепите кронштейны с помощью винтов части B.

ENG: Install the 10 brackets as the diagram shows. Fix the brackets by using part B screws.



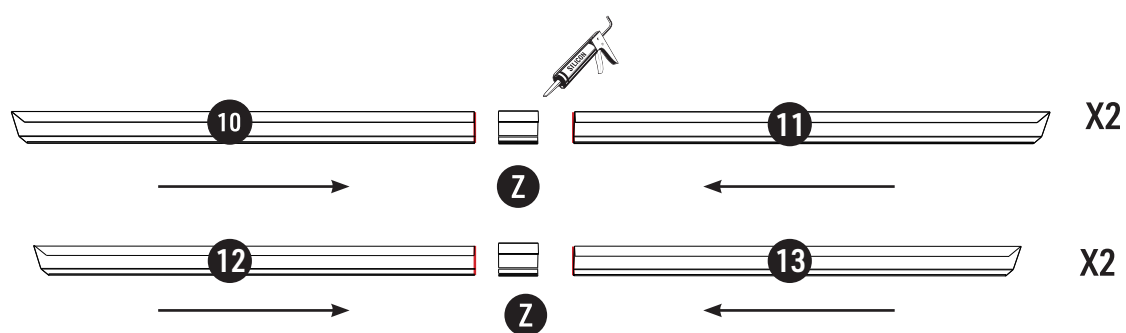
RU: При монтаже цветной стальной черепицы длина удлинения черепицы с лицевой стороны должна составлять 60 мм, а с левой и правой стороны - по 130 мм. Пожалуйста, обратите внимание, что длина шурупов для крепления черепицы отличается от длины шурупов для соединения с алюминиевыми балками.

ENG: Install the color steel tile, the extension length of roof tile should be 60mm in the shed's front side, while the left and right side should be 130mm. Please note that the length of screws for roof tiles fixing is different from those for the connection with aluminum beams.



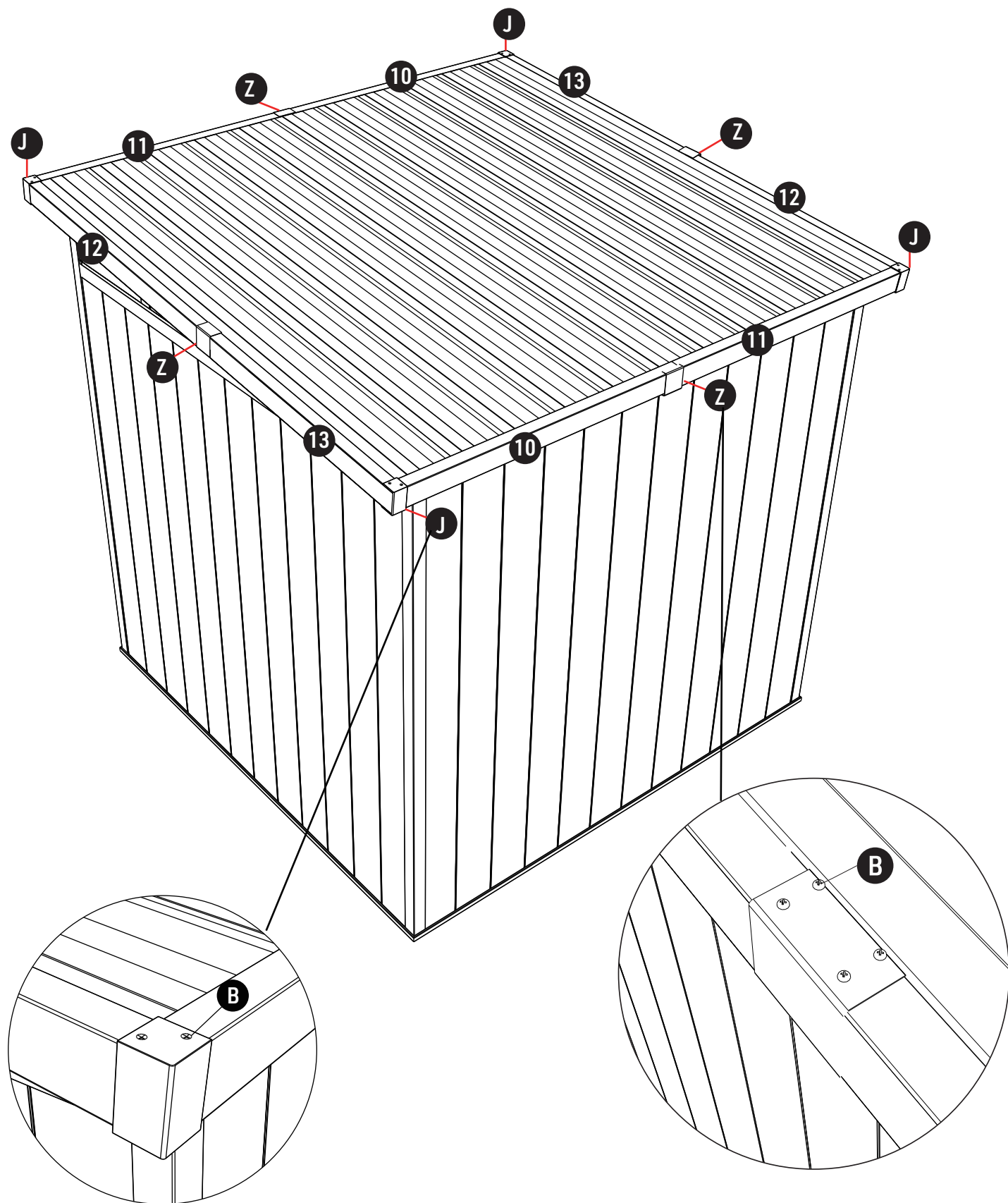
RU: Устанавливайте черепицу одну за другой, пожалуйста, обратите внимание на способ соединения, показанный на схеме.

ENG: Install roof tiles one by one, please pay attention to the connection method shown as the sketch map.



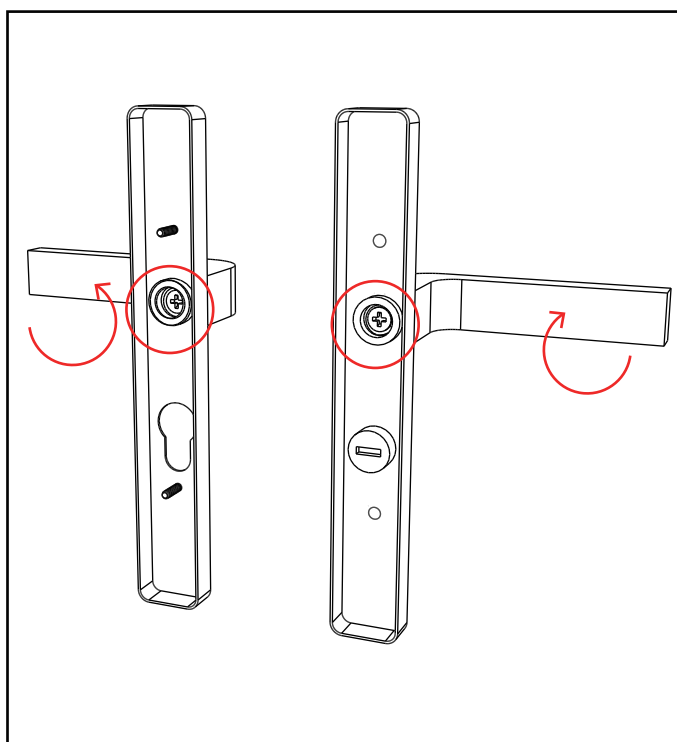
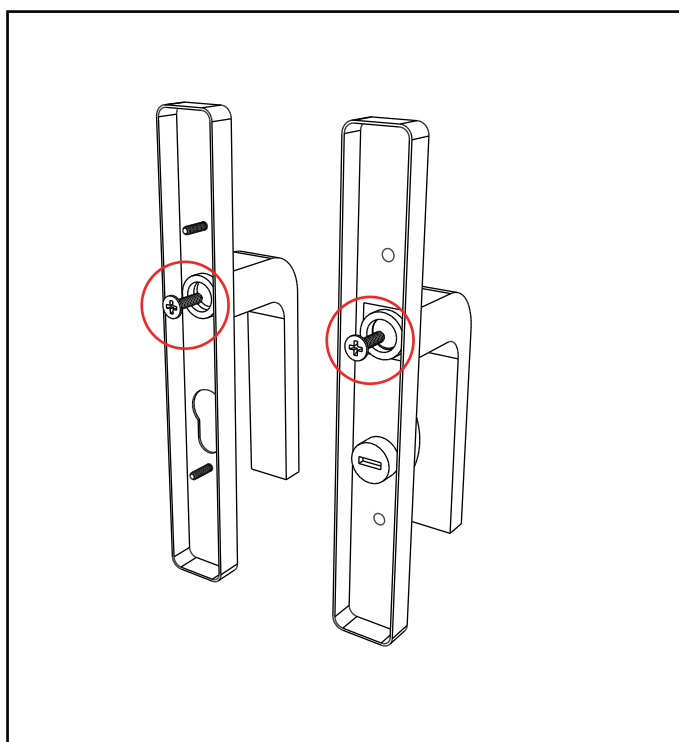
RU: Соедините короткий U-образный профиль с помощью герметика.

ENG: Connect the short U profile by using the sealant.



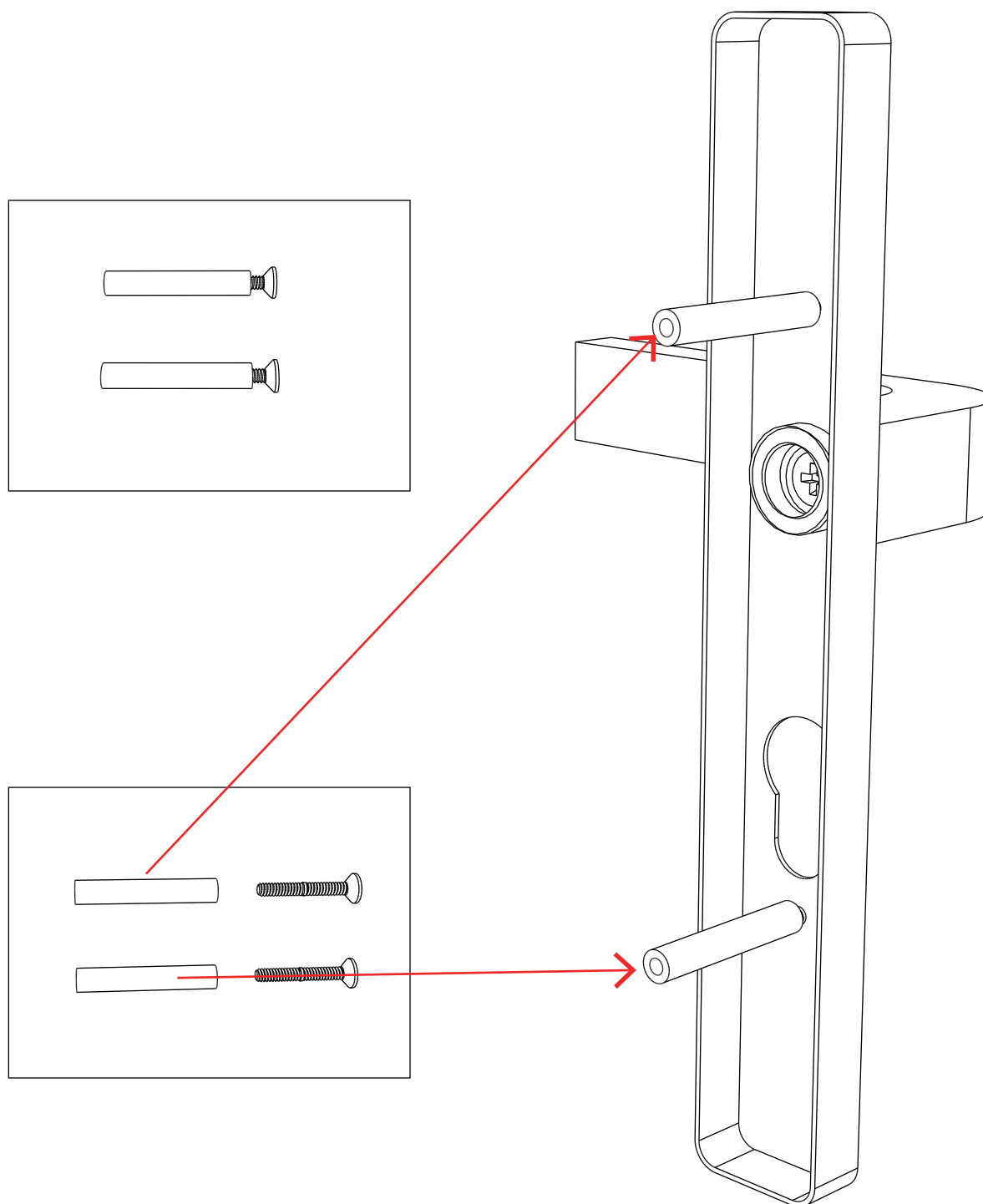
RU: После соединения установите U-образный профиль вокруг панели крыши. Закрепите алюминиевую кромку (деталь Z) на стыках U-образного профиля с помощью винтов, входящих в комплект поставки B. Установите пластиковые колпачки (деталь J) на 4 углах крыши с помощью винтов, входящих в комплект поставки B.

ENG: After connection, install the U profile around the roof panel. Fix the aluminium edge band (part Z) on the joints of the U profile by using part B screws. Assemble the plastic caps (part J) on the 4 corners of the roof by using part B screws.



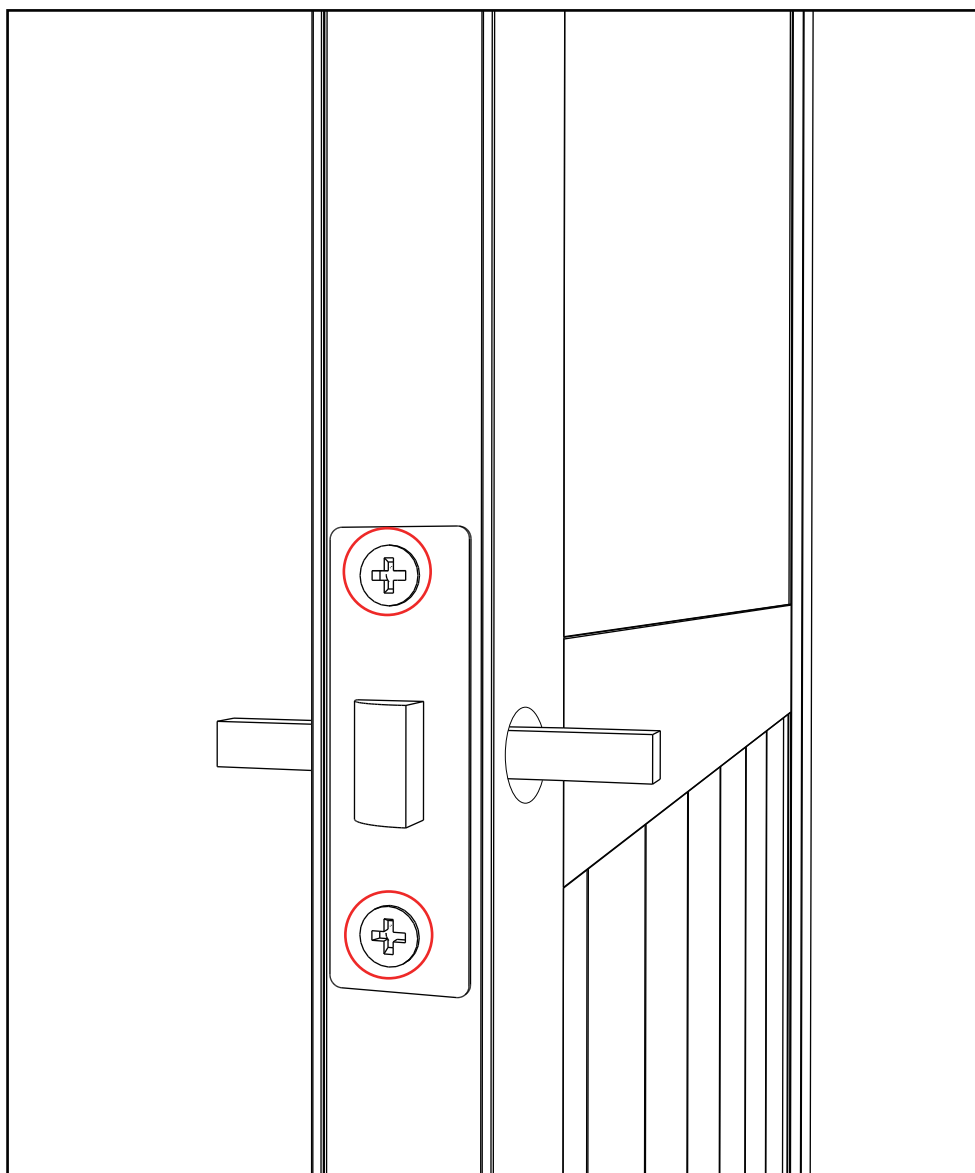
RU: Ослабьте винты на задней стороне ручки. Установите ручку в подходящее положение, затем снова закрепите винты. Повторите те же действия для другой дверной ручки.

ENG: Loosen the screws on the back of the handle. Adjust the handle to the suitable position, then fix the screws again. Repeat the same steps for the other door handle.



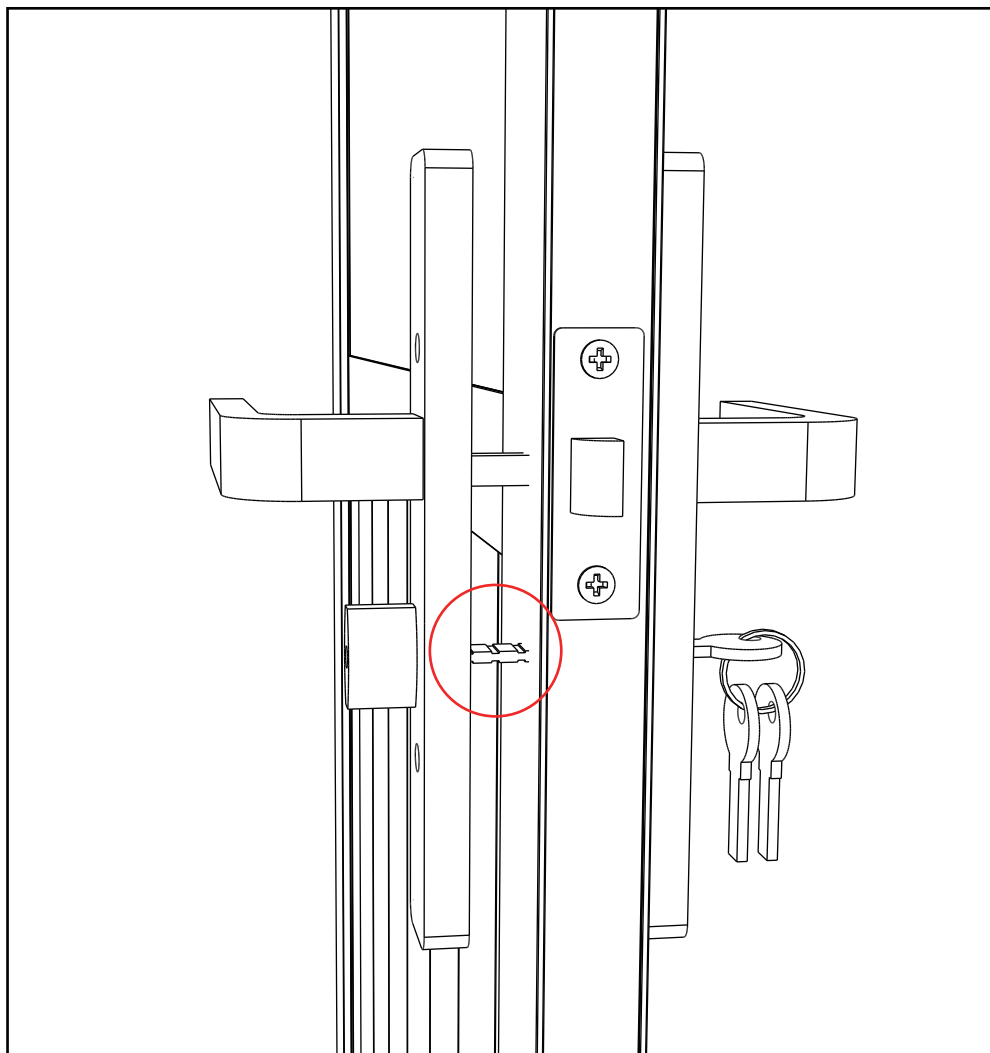
RU: Выньте винт из маленького разъема. Установите разъемы так, как показано на схеме, затем закрепите их винтами.

ENG: Disassemble the screw from the small connector. Install the connectors as the diagram shows, then fix them with the screws.



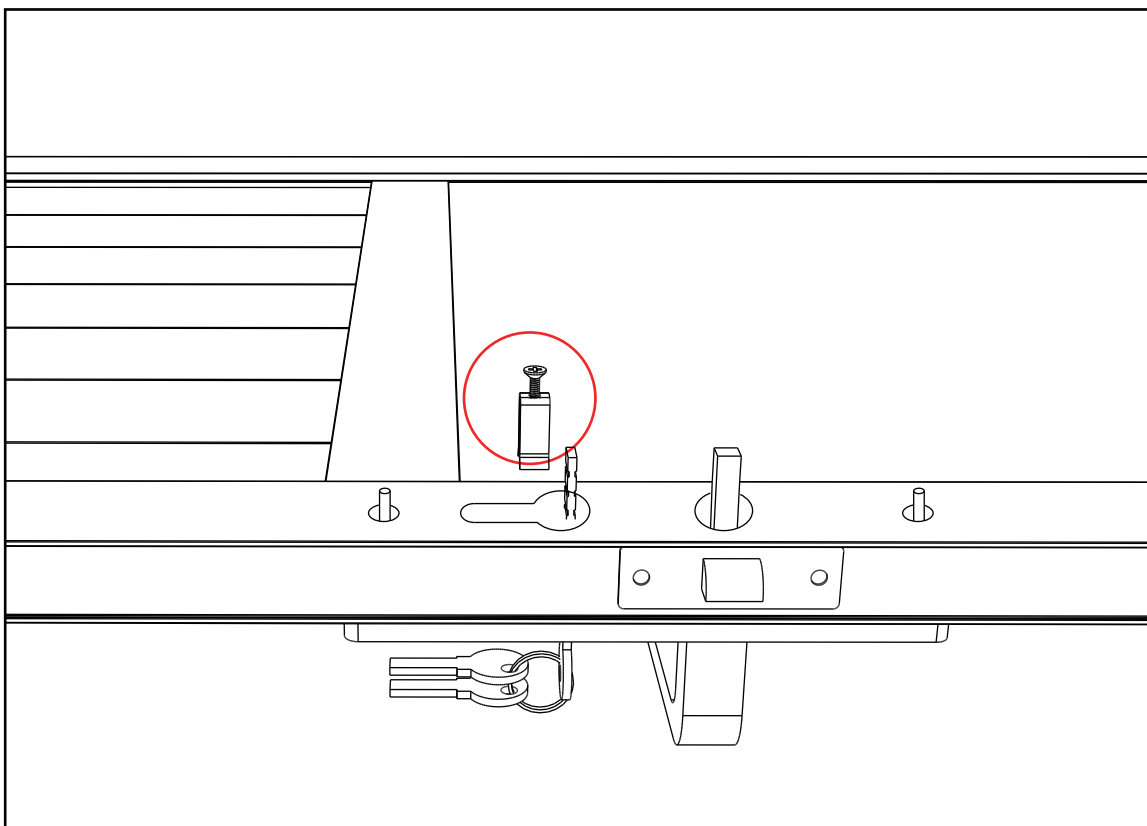
RU: Закрепите корпус замка, затем установите металлический угольник.

ENG: Fix the lock body, then install the metal square.



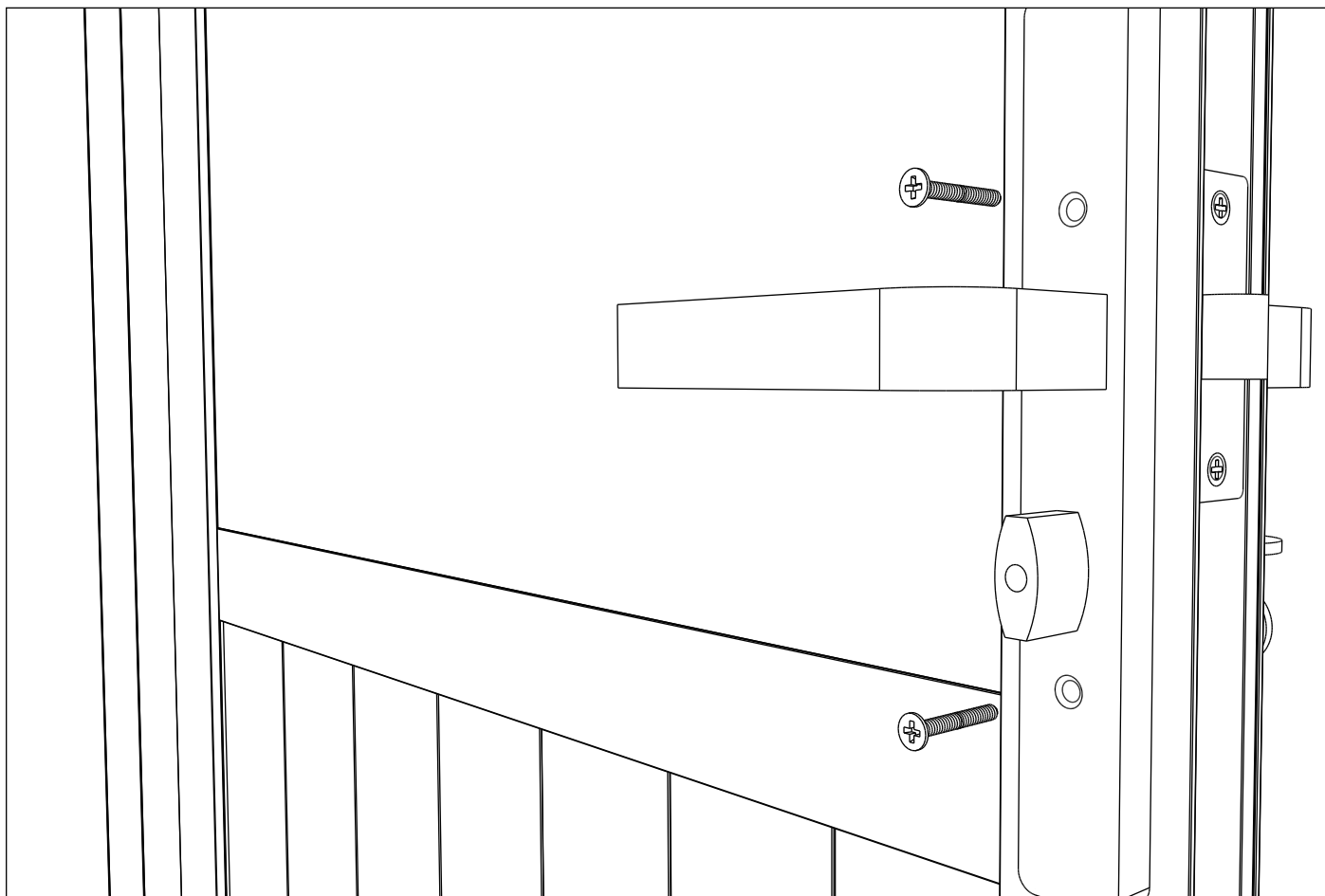
RU: Установите дверную ручку и цилиндр замка в соответствующее положение, как показано на схеме. При необходимости измените длину язычка замка.

ENG: Put the door handle and lock cylinder in the suitable position as the diagram shows. Cut the lock tongue length if necessary



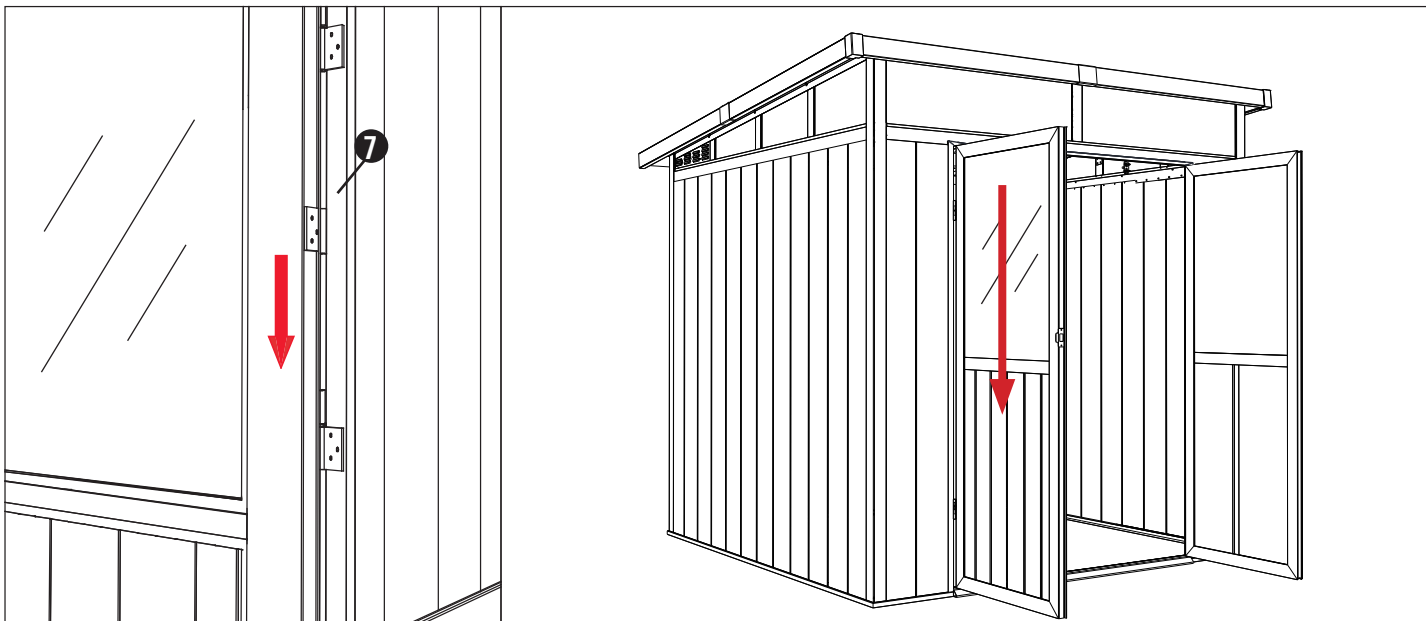
RU: Закрепите цилиндр замка на двери с помощью крепежных зажимов и винтов.

ENG: Fasten the lock cylinder with the door by using the fixing clips and screws.



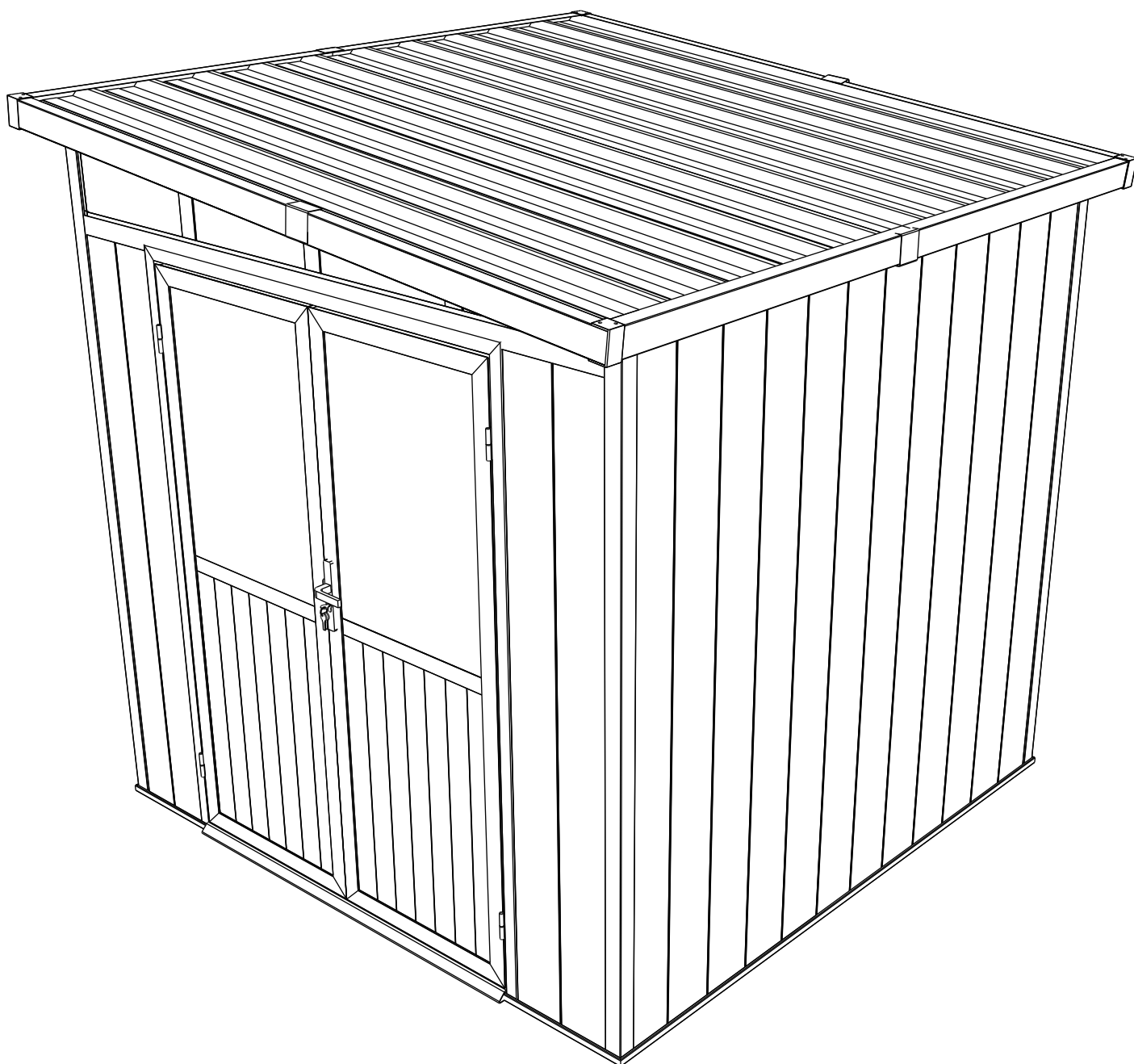
RU: Установите другую ручку замка и закрепите ее винтами.

ENG: Install the other lock handle and fasten it with screws.



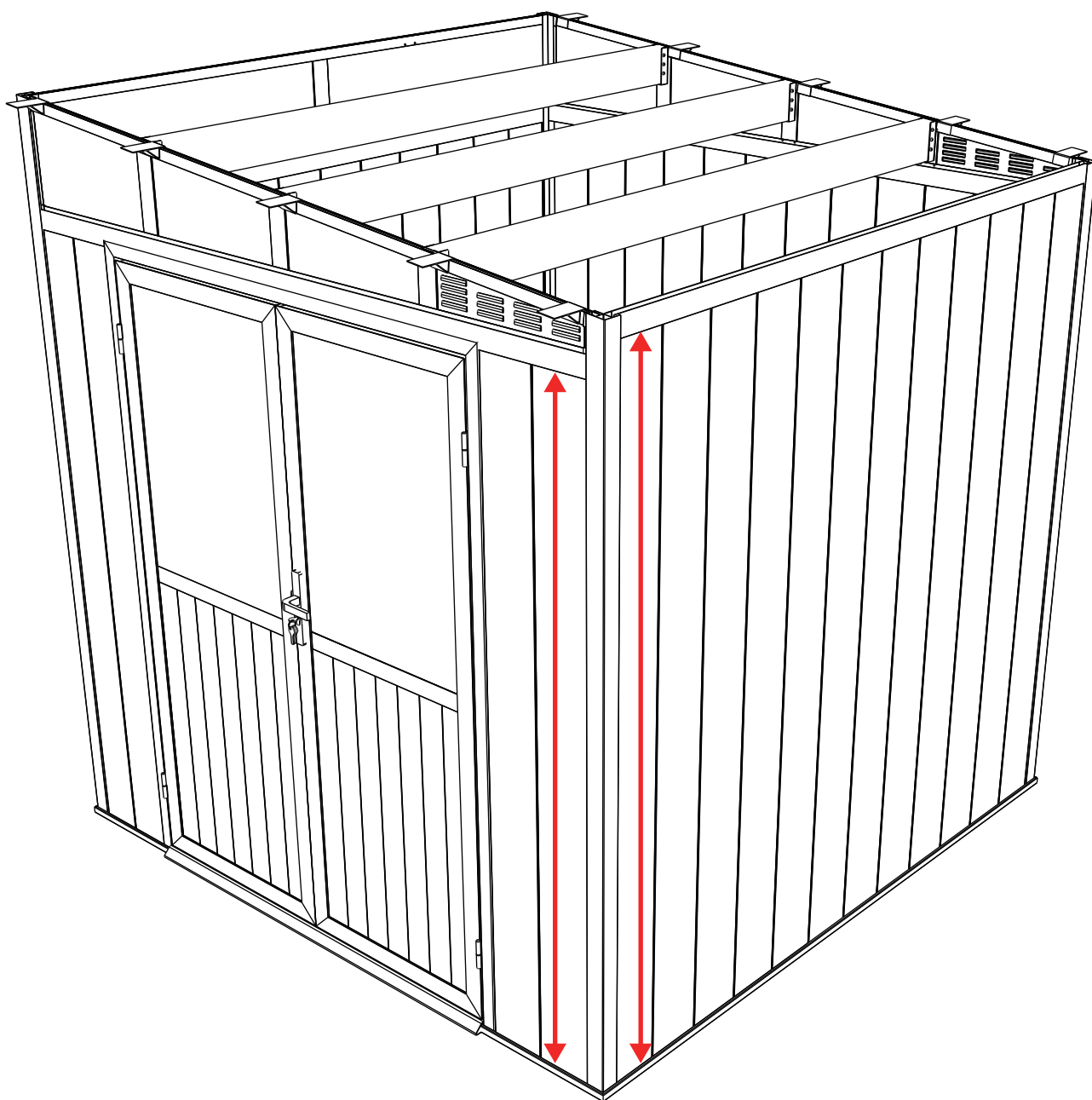
RU: Теперь установите и закрепите двойную дверь с помощью петель. Проверьте, как открывается/закрывается дверь, и при необходимости отрегулируйте положение. Как только вы выберете удобное положение, прикрутите дверную раму к задней части стеновой панели.

ENG: Now install the door - Fit the double door using the hinges. Test the opening/closing of the door and adjust if necessary. As soon as the positioning is convenient for you, screw the door frame to the back of the wall panel.



RU: Двойная дверь также может быть установлена сбоку от стены, просто помните, что 8 штук стеновых панелей из ДПК могут заменить один комплект двойной двери.

ENG: The double door also can be installed on the side of wall, just remember that 8pcs of WPC wall panel can replace one set of double door.



RU: Пожалуйста, имейте в виду, что высота стенки с тыльной стороны и боковой грани не совпадают, в этом случае мы не рекомендуем устанавливать двойную дверь с тыльной стороны.

ENG : Please kindly know that the wall height of back side and side face are not the same, in this case, we do not suggest to install the double door on the back side.

Defender 7x7

4,24 m²